

TIEMPO PROBABLE
Nublado; lluvias.
Más frío.

NUMERO 5498

ESTARSE DECIDIENDO A
DE LOS TRABAJADORES EL
DE LA INDUSTRIA TEXTIL

planes para gigantesca manifestación de
victimas de los motines del Sur.—Por qué
tropas en las Carolinas. — Gorman y
Thomas hablarán en los funerales.

OTTE, N. C., septiem-
bre 7 (AP).—Algunos manu-
factureros, ayudados por un
grupo de guardias nacionales han
contraatacado a la huelga
abrir algunas factorías en
secciones mientras la
de asalto" descansaba
hechas para cesar
de todas las fac-
tories.

de estas factorías re-
sultas puestas amparadas
nacionales en las
y una empezó a tra-
Alabama con la protec-
gentes de seguridad.
guardias especiales han
conteniendo aquellas fac-
a pesar de la huelga
trabajando. La
que se demostró que
el campo huelguista no
acuerdo con los traba-
guerra perdidas y em-
nuevo el lunes próximo.
la primera sema-
na, las estadísticas ob-
fuentes independientes
que la huelga está de-
en favor de los traba-
que a pesar de esto, el
Virginia no ha sido
afectado por el paro.
de dos días de abrir y
torías, se ha sacado en
que de 111,000 traba-
textiles en el estado de
del Norte, 70,000 están
los trabajos.

gubernadores de las dos
a quienes se ha criti-
camente por haber he-
la Guardia Nacional
permitir que la "guardia

ORTE DE HARLEM IMPUSO \$1,500 DE
ANZA AL ACUSADO LEOPOLDO ARROYO

registra Lanzetta argumenta en su favor.—Hoy
abrará el funeral de Santos Fernández.—Es posi-
que se solicite una investigación minuciosa

de ayer una nutrida
desfiló por frente al
de reposa el cuerpo de
Fernández en la residen-
desconsolada madre, la
esta Valle Fernández en
de la calle 113. El
había casi totalmente cu-
ceroneros y ramos de flo-
ras que se destaca
de la madre de la vic-
pericleria a consecuen-
disparos hechos por el
Abraham Zabutinski en un
se encuentra al lado
Food Store", en el
de la Avenida
ha doce y veinte minu-
madrugada del miércoles
pasado.

condo con los informes
podido recoger de la
Fernández, el cortejo
partirá de la mencionada
donde la víctima vivía
de su madre y herma-
dos de la tarde de hoy.

una gran expectación se
rá hecho por el Depar-
to de Policía, en relación
a investigación sobre los dispa-
raron muerte a Santos
Sabido es que de pri-
mación el policía Zabu-
tinski exonerado de toda
malicia en cuanto
de Santos, pero aún
rumores de que se soli-
citará investigación deta-
llada, ya que muchos
de la muerte de Santos
fue innecesaria.

eliminar el caso contra
Leopoldo Arroyo

por la mañana se llevó a
vista preliminar del caso
Leopoldo Arroyo en el
Corte, 170 al Este de la
Avenida, Leopoldo Arroyo
fue por el policía Zabutinski
fuera sorprendido por
agente tratando, se-
ducia de forzar una ven-
ta conducía a la "United
Store", de la Avenida Le-
opoldo.

estaba atestada de es-
te en su mayoría puer-
tos, quienes habían ido a
la vista preliminar del
caso, hizo, bajo la presiden-
cia del juez, el abogado
Leopoldo Arroyo, de la
Corte, alegó inocencia, y acto
seguido procedió a inte-
rrogar al policía Zabutinski
sobre Santos Fernández.

del caso porque una
color le había dicho que
trataban de robar

LA PRENSA

EL UNICO DIARIO ESPAÑOL E HISPANO AMERICANO DE NUEVA YORK CON CIRCULACION CERTIFICADA POR EL A.B.C.

NUEVA YORK, SABADO 8 DE SEPTIEMBRE DE 1934

OFICINAS:
245 CANAL ST. - NEW YORK
TELEFONO: CANAL 6-1200

TRES CENTAVOS

ARGENTINA, PORTUGAL, SUIZA Y POLONIA SE OPONEN A LA ENTRADA DE RUSIA A LA LIGA

GINEBRA, septiembre 7. (AP).—La aceptación de Rusia como miembro de la Liga de las Naciones y el plebiscito que ha de celebrarse en el Saar el próximo enero, asumieron hoy el carácter de problemas dominantes que discurrirán la Asamblea de la Liga al inaugurar el lunes sus sesiones.

Los rumores de que los conservadores suizos proyectan manifestaciones contra Francia y Rusia han hecho que las autoridades de Ginebra tomen precauciones extraordinarias para proteger a la delegación francesa.

Francia apoya con vigor la entrada de Rusia en la Liga.

Las mismas precauciones se han tomado para proteger a los delegados de Rusia en caso de que este país sea aceptado como miembro.

La cuestión del Saar asumió gran importancia porque el doctor Herman Reochling, propietario de fábricas de hierro y acero del valle del Saar y uno de los líderes de la campaña para que el territorio sea devuelto al Reich, llegó a Ginebra para hacer todo lo posible, según dijo, para impedir que se despache ninguna política extranjera al Saar.

Los habitantes, actualmente bajo el control de la Liga de las Naciones, votarán el 13 de enero si desean volver a Alemania o si prefieren unirse a Francia. La Co-

Grave motín de presos sofocado ayer en Rosario

Los convictos disponían de
revólveres, bombas, pisto-
las y rifles

ESTABAN VESTIDOS
PARA IRSE AFUERA

La rapidez del contra-ata-
que de la policía les impidió
usar bomba de 60 lbs.

ROSARIO, Argentina, septiem-
bre 7. (AP).—Un grupo de tres-
cientos cincuenta convictos deses-
perados y lanzando gritos furio-
sos, armados con rifles, pistolas,
granadas de mano y dinamita, se
rebelaron hoy en un vano intento
de libertad.

Uno de los convictos pereció y
otro quedó gravemente herido an-
tes de que destacamentos de policía
militar y bomberos pudieran
dominar el motín con bombas de
gas y mangueras de incendios.

Saul Pintolin, de 23 años, per-
dió la vida y Francisco Salerno,
quedó herido. Dicese que ambos
eran prisioneros modelo y los di-
rectores de la prisión manifestaban
la creencia de que los demás pre-
sos dispararon contra ellos por
negarse a tomar parte en la re-
uelta.

El motín comenzó en las prime-
ras horas de la mañana cuando
los presos del primer bloque de
celdas fué al patio para los ejer-
cicios matutinos.

Un tiro de revólver fué la se-
ñal e inmediatamente el recinto
se convirtió en un pandemonio co-
menzando los presos a disparar y
a gritar desahogado al mismo
tiempo que lanzaban granadas
de mano.

El ruido hizo que los presos en
los demás bloques de celdas co-
menzaran también a gritar, pero
los guardias sin dejar que el gri-
terio les desconcertara, se organi-
zaron para la defensa y aislaron
a los amotinados en el primer blo-
que de celdas y el patio.

Se llamó a la policía militar y
esta inició su ataque de gas mien-
tras los bomberos dirigían sus
mangueras sobre el patio y estos
tormentas pronto calmaron a los
amotinados.

Las autoridades descubrieron
que el principal instigador del
desorden fué Francisco Sappi, que
está cumpliendo una sentencia
larga por crímenes de la Mafia,
y otros nueve convictos peligrosos
le siguieron.

Inmediatamente se abrió una
investigación para descubrir cómo
(Sigue en la segunda página)

El gobierno de E. U. ayudó a vender armas para el ejército peruano

MÁS DE MIL ALCALDES Y CONCEJALES HAN
DIMITIDO EN LAS PROVINCIAS VASCONGADAS

El gobierno está dispuesto a nombrar funcionarios pú-
blicos para que los reemplacen.—Se toma toda clase
de medidas preventivas para evitar desórdenes.

SAN SEBASTIAN, septiembre
7. (AP).—El alcalde de esta ciudad
ha anunciado la dimisión de los
concejales del Ayuntamiento.

En Vitoria renuncian cuatro
BILBAO, septiembre 7. (AP).—
Noticias recibidas de Vitoria indi-
can que los cuatro concejales que
había nombrado el gobernador
para ocupar el puesto de los des-
puestos por sus actividades sepa-
ratistas, han presentado la dimi-
sión.

El gobierno castigará a los
dimisionarios

MADRID, septiembre 7. (AP).—
Continúan los municipios vascos
dispuestos a dimitir colectivamente,
para lo cual se están recogiendo
firmas de muchos de ellos. El
gobierno ha declarado que les apli-
cará la ley con toda energía, por
ser contrario a las leyes dimitir
los puestos de concejales. En caso
de que dimitan, serán sustituidos
por comisiones gestoras o por em-
pleados públicos en los sitios don-
de los ciudadanos renuncian a los
puestos que les otorga el gobierno.

Siguen las dimisiones de
concejales

MADRID, septiembre 7. (AP).—
Ya han dimitido unos mil alcaldes
y concejales, como protesta por
los castigos que les impuso el go-
bierno por haber permitido la ce-
lebración ilegal de las elecciones
de representantes intermunicipa-
les, y se cree que el número de
los dimisionarios llegará a 3,000
si responden a la llamada todos
los que han sido instados para ha-

cerlo. El gobierno está dispuesto
a sustituirlos.

El número de los que ya han
abandonado sus puestos se des-
compone de la manera siguiente:
en la provincia de Alava, 700; en
San Sebastián, 26; en el munici-
pio de Alava, 85; en Vizcaya 120
y en Guipúzcoa, 90.

Cuarenta y tres de los cuarenta
y siete concejales de San Sebas-
tían han dimitido en masa, no
quedando más que cuatro: dos re-
publicanos y dos monárquicos, que
están ausentes y cuyas dimisiones
no se han recibido. Todos los di-
misionarios son nacionalistas.

Las noticias recibidas de Ber-
meo, San Salvador del Vayo y Ba-
rcaido indican que sus conceja-
les respectivos han dimitido, cre-
yéndose que en otros municipios
ocurrirá lo mismo. El goberna-
dor, señor Velarde, ha amenaza-
do con severas sanciones a cual-
quiera que trate de obstruir la
gestión de los concejales ad inter-
im que nombre el gobierno.

En Vitoria no se permite go-
bernar a los concejales rebeldes
porque, o están en la cárcel, o en
libertad provisional hasta que se
les juzgue por sublevación. El
concejal don Sebastián San Vi-
cente, acusado de rebelión, des-
pués de lograr la libertad ha sido
detenido de nuevo. Varios de los
concejales recibieron heridas al
resistir a los agentes de la auto-
ridad que los detuvieron.

El alcalde de Vitoria ha pre-
sentado una protesta formal ante
el gobernador por la detención de
el gobernador por la detención de
(Sigue en la segunda página)

UN ESTADO DE DESORIENTACION REINA EN EL SECTOR REPUBLICANO DEL ESTADO DE N. YORK

Macy ataca los líderes republicanos en la legislatura
del Estado y al presidente de la cámara de represen-
tantes—La "Vieja Guardia" sigue sus tácticas

W. Kingsland Macy, presidente
del Partido Republicano en el es-
tado de Nueva York, ha decidido
ponerse a la ofensiva en vista de
las maniobras últimamente hechas
por los elementos que integran
la llamada "Vieja Guardia", que
tratan de dominar la organi-
zación a través de un comité di-
rigido por F. Trupee Davidson,
ex-secretario de la Guerra. En
ciertas notificaciones que Mr. Ma-
cy haga hoy, se supone que abri-
rá el fuego contra la "Vieja
Guardia". No se sabe aun si el
presidente del Partido Republica-
no en el estado mencionará nom-
bres de personas en estas noti-
ficaciones pero en cualquier forma
que ello fuere hecho es notorio
que habrá de atacar los procedi-
mientos de este grupo de conser-
vadores republicanos que está tra-
tando de usurpar su puesto y de
coger para sí los derechos y las
prerrogativas que corresponden a
Mr. Macy.

Mr. Macy atacará con todas las
fuerzas que su puesto en el parti-
do le conceden, a Bertrand H.
Snell, líder republicano en el Se-
nado, y al presidente de la Cáma-
ra de Representantes, Joseph A.
McGinnies.

Se dice que estos tres señores
están de acuerdo con la "vieja
guardia" que tan fuertemente ha
sido atacada por Mr. Macy últi-
mamente. Uno de los argumen-
tos presentados por Mr. Macy en
contra de la "Vieja Guardia", fué
la relación que ésta tenía con
las compañías monopolizadoras
de la luz eléctrica. Más tarde,
uno de los senadores de este gru-
po conservador fué sometido a
una investigación por parte de un
comité del Senado del estado de
Nueva York y antes de que el co-
mité pudiera decidir el asunto,
renunció su puesto.

Personas que están asociadas

intimamente con los conserva-
dores republicanos han manifestado
que éstos albergan muy pocas es-
peranzas en el sentido de que su
candidato James W. Wardsworth,
sea el seleccionado para el pue-
sto de gobernador del estado. Tam-
bién han manifestado estas per-
sonas que el principal objetivo del
grupo de la "Vieja Guardia" es
quitar a Mr. Macy del puesto de
presidente del partido en Nueva
York.

Noticias extraoficiales demue-
stran que de acuerdo con investi-
gaciones hechas en todos los sec-
tores republicanos, no hay una
creciente opinión favorable para la
postulación de Mr. Wardsworth pa-
ra el puesto de gobernador. Se
cree que la "Vieja Guardia" tra-
tó de iniciar una campaña en fa-
vor de este candidato, pero no ha
logrado sus propósitos.

Mr. Wardsworth ha manifesta-
do que no pretende ser candidato
para la gubernación y esto ha ve-
nido a ayudar la campaña de Mr.
Macy en favor de Samuel Sea-
bury.

Mr. Macy atacará con todas las
fuerzas que su puesto en el parti-
do le conceden, a Bertrand H.
Snell, líder republicano en el Se-
nado, y al presidente de la Cáma-
ra de Representantes, Joseph A.
McGinnies.

Se dice que estos tres señores
están de acuerdo con la "vieja
guardia" que tan fuertemente ha
sido atacada por Mr. Macy últi-
mamente. Uno de los argumen-
tos presentados por Mr. Macy en
contra de la "Vieja Guardia", fué
la relación que ésta tenía con
las compañías monopolizadoras
de la luz eléctrica. Más tarde,
uno de los senadores de este gru-
po conservador fué sometido a
una investigación por parte de un
comité del Senado del estado de
Nueva York y antes de que el co-
mité pudiera decidir el asunto,
renunció su puesto.

Personas que están asociadas

intimamente con los conserva-
dores republicanos han manifestado
que éstos albergan muy pocas es-
peranzas en el sentido de que su
candidato James W. Wardsworth,
sea el seleccionado para el pue-
sto de gobernador del estado. Tam-
bién han manifestado estas per-
sonas que el principal objetivo del
grupo de la "Vieja Guardia" es
quitar a Mr. Macy del puesto de
presidente del partido en Nueva
York.

Noticias extraoficiales demue-
stran que de acuerdo con investi-
gaciones hechas en todos los sec-
tores republicanos, no hay una
creciente opinión favorable para la
postulación de Mr. Wardsworth pa-
ra el puesto de gobernador. Se
cree que la "Vieja Guardia" tra-
tó de iniciar una campaña en fa-
vor de este candidato, pero no ha
logrado sus propósitos.

Mr. Wardsworth ha manifesta-
do que no pretende ser candidato
para la gubernación y esto ha ve-
nido a ayudar la campaña de Mr.
Macy en favor de Samuel Sea-
bury.

Mr. Macy atacará con todas las
fuerzas que su puesto en el parti-
do le conceden, a Bertrand H.
Snell, líder republicano en el Se-
nado, y al presidente de la Cáma-
ra de Representantes, Joseph A.
McGinnies.

Se dice que estos tres señores
están de acuerdo con la "vieja
guardia" que tan fuertemente ha
sido atacada por Mr. Macy últi-
mamente. Uno de los argumen-
tos presentados por Mr. Macy en
contra de la "Vieja Guardia", fué
la relación que ésta tenía con
las compañías monopolizadoras
de la luz eléctrica. Más tarde,
uno de los senadores de este gru-
po conservador fué sometido a
una investigación por parte de un
comité del Senado del estado de
Nueva York y antes de que el co-
mité pudiera decidir el asunto,
renunció su puesto.

Personas que están asociadas

intimamente con los conserva-
dores republicanos han manifestado
que éstos albergan muy pocas es-
peranzas en el sentido de que su
candidato James W. Wardsworth,
sea el seleccionado para el pue-
sto de gobernador del estado. Tam-
bién han manifestado estas per-
sonas que el principal objetivo del
grupo de la "Vieja Guardia" es
quitar a Mr. Macy del puesto de
presidente del partido en Nueva
York.

Noticias extraoficiales demue-
stran que de acuerdo con investi-
gaciones hechas en todos los sec-
tores republicanos, no hay una
creciente opinión favorable para la
postulación de Mr. Wardsworth pa-
ra el puesto de gobernador. Se
cree que la "Vieja Guardia" tra-
tó de iniciar una campaña en fa-
vor de este candidato, pero no ha
logrado sus propósitos.

Mr. Wardsworth ha manifesta-
do que no pretende ser candidato
para la gubernación y esto ha ve-
nido a ayudar la campaña de Mr.
Macy en favor de Samuel Sea-
bury.

Mr. Macy atacará con todas las
fuerzas que su puesto en el parti-
do le conceden, a Bertrand H.
Snell, líder republicano en el Se-
nado, y al presidente de la Cáma-
ra de Representantes, Joseph A.
McGinnies.

Se dice que estos tres señores
están de acuerdo con la "vieja
guardia" que tan fuertemente ha
sido atacada por Mr. Macy últi-
mamente. Uno de los argumen-
tos presentados por Mr. Macy en
contra de la "Vieja Guardia", fué
la relación que ésta tenía con
las compañías monopolizadoras
de la luz eléctrica. Más tarde,
uno de los senadores de este gru-
po conservador fué sometido a
una investigación por parte de un
comité del Senado del estado de
Nueva York y antes de que el co-
mité pudiera decidir el asunto,
renunció su puesto.

Personas que están asociadas

intimamente con los conserva-
dores republicanos han manifestado
que éstos albergan muy pocas es-
peranzas en el sentido de que su
candidato James W. Wardsworth,
sea el seleccionado para el pue-
sto de gobernador del estado. Tam-
bién han manifestado estas per-
sonas que el principal objetivo del
grupo de la "Vieja Guardia" es
quitar a Mr. Macy del puesto de
presidente del partido en Nueva
York.

Noticias extraoficiales demue-
stran que de acuerdo con investi-
gaciones hechas en todos los sec-
tores republicanos, no hay una
creciente opinión favorable para la
postulación de Mr. Wardsworth pa-
ra el puesto de gobernador. Se
cree que la "Vieja Guardia" tra-
tó de iniciar una campaña en fa-
vor de este candidato, pero no ha
logrado sus propósitos.

Mr. Wardsworth ha manifesta-
do que no pretende ser candidato
para la gubernación y esto ha ve-
nido a ayudar la campaña de Mr.
Macy en favor de Samuel Sea-
bury.

Los hoteles piden que se revoque el Código de la NRA

Un gran número de éstos
pagan sueldos de \$1 por
semana con cuarto y
comida

WASHINGTON, septiembre 7.
(AP).—Los funcionarios de la NRA
admitiendo que los hoteles de que
ellos meses de operación bajo
el código del Águila Azul han de-
mostrado "la imposibilidad de
cumplir en todas sus partes",
hacen hoy frente al dilema.

Los directores de los hoteles
buscan una modificación del
código, pero los funcionarios rehu-
san aceptar sus indicaciones.

Un representante de la NRA
dijo que la mayor dificultad en la
oposición del código consistía en
el carácter nacional del negocio
y la falta de organización de sus
empleados.

"Sólo el dos por ciento de los
empleados de los hoteles están
sindicados", dijo el representante.

La NRA recibió una comuni-
cación del comité de la Asociación
de Hoteleros de los Estados Uni-
dos sobre el código, en la que se
pide una orden ejecutiva exone-
rando de la observancia a todos
los hoteles que no han podido cu-
brir sus gastos de operación, con-
tribuciones, intereses y seguros.

Los funcionarios del resurgien-
miento dicen que esto significaría
borrar de este negocio toda sem-
blanza de reglamentación por
parte de la NRA. Según alegan,
los hoteleros tratan de imponer
una reducción de 25 por ciento en
los sueldos de sus empleados. Es-
tos son de \$15 semanales en las
ciudades de más de 50,000 habi-
tantes; \$14 en las ciudades entre
(Sigue en la quinta página)

El exceso no es de producción, sino de dinero acaparado

Aumentando ligeramente
las entradas de la masa, se
consumiría más que todo
lo producido

WASHINGTON, septiembre 7.
(AP).—A pesar de la aparente evi-
dencia de que en este país hay
un exceso de producción, el Ins-
tituto Brookings publica hoy un in-
forme de sus investigaciones en el
que manifiesta que los Estados
Unidos "todavía no producen
más de lo que el pueblo estadouni-
dense podría consumir."

El Instituto, agencia indepen-
diente de investigaciones, dice
que las necesidades de la nación
"son lo bastante grandes para ab-
sorber una producción muchas ve-
ces mayor que la alcanzada en el
año máximo de 1929."

"El estudio indica, agrega,
que aun con un aumento relativa-
mente pequeño en los ingresos de
la mayoría de las familias, habría
suficiente para crear una deman-
da mucho mayor a la capacidad
(Sigue en la tercera página)

MUSSOLINI IRÁ A LA CABEZA DE LAS TROPAS ITALIANAS

En bélico discurso asegura
que el pan del pueblo de-
pende de sus bayonetas

TARANTO, Italia, septiembre
7 (AP).—El primer ministro Mus-
solini declaró hoy que marcharía
en persona a la cabeza de las
fuerzas italianas "si es necesario
ir al campo de batalla."

Mussolini hizo esta declaración
en un discurso ante la gran mul-
titud que le recibió al hacer su
visita a este centro naval en su
viaje por el sur de Italia.

"El pueblo italiano debe estar
constantemente alerta", dijo el
Luce—. Debemos estar listos para
cualquier eventualidad."

Declaró que Taranto debería
asumir las funciones de "capital
entre las naciones de navegantes."

Taranto, agregó, debe perman-
ecer como un símbolo para "man-
tener el Mediterráneo abierto a
toda expresión liberal de la vo-
luntad económica y comercial del
pueblo."

Se le aplaudió estruendamente
cuando recordó que Napoleón
en cierta ocasión manifestó que
el pan del pueblo dependía casi
enteramente de las bayonetas.

Después de su discurso tomó
un poco y trabajó durante vein-
te minutos en el muro de un anti-
guo edificio que se está derriban-
do para ejecutar el programa de
viviendas modernas de Taranto.

La embajada colombiana
llegó a Guayaquil

GUAYAQUIL, Ecuador, septie-
mbre 7 (AP).—Llegó a Guayaquil
el trimotor militar colombiano
conduciendo a la embajada presi-
dencial por el doctor Alberto Puma-
rejo, que asistió a la toma de po-
sesión del presidente Velasco Iba-
rra. El gobernador le ofreció un
almuerzo. Mañana continuará a
Bogotá vía Cali.

\$4,500 ROBADOS A PLENO DIA AYER POR TRES CACOS

En Filadelfia igual número
de bandidos huye también
con una cantidad idéntica

Tres ladrones penetraron ayer
al departamento de caja de la
American Book Company y esca-
paron con \$4,500 de una nómina
de empleados.

Los bandidos trabajaron con tal
silencio que treinta empleados de
las oficinas no se dieron cuenta
del robo hasta después de ejecu-
tarse éste.

Un camión blindado acababa de
entregar el dinero.

Los tres hombres penetraron a
la oficina tan pronto como se re-
tiró el camión.

Apuntando sus tres revólveres
a través de la reja de alambre
ordenaron al cajero, Peter Sch-
malzer, de 21, que entregara el
dinero.

Le advirtieron después que per-
maneciera callado, salieron hasta
un automóvil oscuro que les es-
peraba y escaparon a gran velo-
cidad.

Las autoridades dicen que la
compañía no ha querido pedir pro-
tección especial para sus días de
pago.

Otro nómina robada en Filadelfia

FILADELFIA, septiembre 7 (AP).—
Un grupo de ladrones atacó
hoy a los empleados de la S. C.
Loveland Co. y escaparon con
\$4,500 de una nómina de suel-
dos.

El dinero cubría la semana de
los estibadores de la compañía.
Los informes de la compañía y
de la policía dicen que sólo tres
hombres ejecutaron el robo y hu-
yeron en un carro robado.

Las autoridades creen que si-
guieron a Benjamin Ostroff y a
Harry Wenig, dos empleados, des-
de el First National Bank hasta
la puerta principal de la oficina,
(Sigue en la tercera página)

Un oficial americano trazó
los planos de defensa de
los puertos colombianos
en el reciente conflicto
colombo-peruano. — Se
empleaba a mujeres pa-
ra "convencer" a los
funcionarios extranjeros
—Exhibían los cañones
en venta a bordo de bu-
ques de guerra ameri-
canos.

WASHINGTON, D. C., septiem-
bre 7 (AP).—El uso de mujeres de
reputación dudosa y de barcos de
guerra de los Estados Unidos pa-
ra la venta de armamentos fueron
dos nuevas fases reveladas hoy
en el amplio campo de las investi-
gaciones del Comité del Senado
sobre el tráfico de municiones.

Louis L. Briggs, fabricante de
percherones de guerra, fué uno de
los testigos de hoy y un gran nú-
mero de cartas y otros documen-
tos fueron insertados en las mi-
nutas.

Entre otras cosas éstas de-
muestran:

Que la Vickers, aliada de la
Electric Boat Co., empleaba mu-
jeres para conseguir sus ventas
en Turquía.

Un barco de guerra de los Es-
tados Unidos estuvo en 1929 en
Turquía para ayudar en la conse-
cución de contratos de armamen-
tos.

El rey de Inglaterra intervino
en Londres para impedir la venta
de armamentos estadounidenses a
Polonia.

Un oficial de marina estadouni-
dense preparó los planes para de-
fender las costas colombianas
contra los ataques del Perú cuan-
do la disputa de Leticia.

La American Armament Cor-
poration, de Nueva York, man-
tiene una cuenta de inversiones pa-
ra el oficial James H. Strong, de
la marina estadounidense, consul-
tor del gobierno colombiano en
1933.

Los departamentos de Estado,
de Guerra y de Marina de los Es-
tados Unidos, hacían presión para
promover la venta de municiones
en el Perú. Estos departamentos
cooperaban con las misiones na-
vales enviadas a Lima para ven-
der armamentos.

Este testimonio fué presentado
después que se reveló que el ofi-
cial Strong había preparado los
planes para defender los puertos
colombianos contra posibles ata-
ques de la marina y aviación pe-
ruanas.

Los planes de defensa colom-
bianos fueron preparados por el
comandante James H. Strong, y
presentados al cónsul general de
Colombia en Nueva York junto
con el presupuesto de la Driggs
Ordnance Company para suminis-
trar el equipo necesario.

En ese entonces las relaciones
entre Colombia y el Perú estaban
interrumpidas por la controversia
de Leticia.

Las recomendaciones fueron
asentadas en las minutas a pe-
sar de las objeciones de L. L.
Driggs, presidente de la Driggs
Ordnance Co.

Interrumpiendo al senador Po-
tter (Sigue en la segunda página)

SE LLEGA A UN ACUERDO PARA QUE CUATRO MIL TRABAJADORES VUELVAN A SUS LABORES

PATERSON, N. J., septiembre
7 (AP).—Se están formulando pla-
nes para que cuatro mil de los
13,000 trabajadores textiles que
se encuentran en huelga en esta
sección vuelvan a sus trabajos el
lunes próximo. Los representantes
de las Uniones y de los industria-
les están ya próximos a llegar a
un acuerdo.

De acuerdo con este plan los
trabajadores volverán a sus tra-
bajos para trabajar cuarenta ho-
ras a la semana, pero los indus-
triales no podrán trabajar más
de ocho horas diarias. De tener
los industriales que trabajar con
dos grupos de trabajadores, en-
tonces cada grupo trabajará solame-
mente treinta horas a la semana.

Los huelguistas no

Se ha iniciado una honda crisis en el seno del partido nacionalista de P. Rico

Las opiniones de los líderes halagan al señor Padín. Escuela de Artes y Oficios en Ponce. Una delegación de San Germán. La huelga de estibadores de Mayagüez ha sido solucionada en parte.

(Por correo aéreo)
SAN JUAN, P. R., septiembre 5.—El licenciado J. Paniagua Seracate ha hecho las siguientes manifestaciones a tenor con la situación reinante en el Partido Nacionalista de Puerto Rico.

"A causa de los últimos acontecimientos que se han desarrollado en el seno del partido Nacionalista, deseo hacer constar públicamente de una manera clara y terminante que desde hace ya bastante tiempo no soy parte, ni pertenezco como miembro de la Junta nacional de dicha colectividad, a virtud de renuncia expresa y que con carácter irrevocable hice de mi cargo de delegado por el distrito de San Juan.

"Como quiera que las cuestiones políticas levantadas no pueden quedar ignoradas por nacionalistas conscientes de su deber y de la alta misión que debe desempeñar la razón ante decisiones tomadas 'ab initio', ya que aquellas tocan a fondo principios fundamentales para la cristalización de una patria en donde se afinquen los valores supremos de la verdad y la justicia, me reservo el derecho de opinar sobre estos asuntos por el momento, para hacerle en su debida oportunidad.

"No obstante, declaro que la realidad histórica que nos rodea indica, que se ha iniciado una honda crisis en el seno del nacionalismo militante, cuyas consecuencias ignoramos, por lo cual merece detenida y especial atención e interés por parte de todo buen nacionalista.

LAS OPINIONES DE LOS LÍDERES

SAN JUAN, P. R., septiembre 5.—El doctor José Padín, Comisionado de Instrucción de Puerto Rico ha hecho las siguientes manifestaciones:

"Las opiniones emitidas hasta ahora por los líderes políticos acerca de la modificación en el plan de enseñanza en la escuela elemental, son muy satisfactorias. Los que no aprueban la modificación totalmente, expresan dudas con discreción y suspenden juicio hasta palpar los resultados del nuevo experimento. No se puede pedir más. Mi propia actitud es de mente abierta. Es más, ésta es precisamente la filosofía del Nuevo Trato: perseguir buenos fines y tratar de llegar a ellos por los mejores medios posibles, no vacilando en desear los procedimientos que a la clara luz de la experiencia resulten malos o contraproducentes.

"La resolución de utilizar el español como vehículo de enseñanza en la escuela elemental, es el resultado de una larga serie de experimentos, y está respaldada por sólida opinión pedagógica.

"Algunas de las felicitaciones más entusiastas que he recibido en estos días vienen firmadas por ciudadanos continentales que quieren que Puerto Rico conserve su lengua y sus tradiciones y adquiera

también el inglés y se ponga en contacto con los ideales de la Nación."

ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS

PONCE, P. R., septiembre 5.—Bajo los auspicios de la Junta Insular de Instrucción Vocacional se establecerá durante el próximo curso escolar una Escuela de artes y Oficios en esta ciudad, la cual será dirigida por el ingeniero señor Carlos A. Lloréns.

Esta escuela cuya necesidad en una población como Ponce era notoria, viene a llenar un hueco en nuestros cursos escolares, los que adolecían del defecto de preparar académicamente a nuestros adolescentes olvidándose de las industrias y de las artes.

Provisionalmente se ofrecerán tres cursos en dicha escuela, estos son, Mecánica de Taller, Mecánica de Automóviles y Trabajo de Aguja, los que serán dados a base de que solamente se considerará que un discípulo ha terminado parte de cualquier curso, cuando dicha parte sea comercial e industrialmente aceptable en su calidad y rapidez.

Oportunamente, según se nos informa, habrá de anunciarse la organización de otros cursos adicionales tales como Carpintería, Plomería, Trabajos Domésticos, etc., en los que habrá de seguirse principios idénticos a los arriba descritos.

Aquellos operarios que se hallen interesados en cursos relacionados con Mecánica, Carpintería, etc., para ser dados en Clases Nocturnas como una extensión de la escuela diurna, pueden dirigirse al Director Escolar de la misma o al Superintendente de Escuelas de Ponce, quienes gustosamente les informarán de cuanto se ofrece gratis a nuestra población obrera anhelosa de especializarse en sus oficios.

UNA COMISION DE SAN GERMAN

SAN JUAN, P. R., septiembre 5.—Las oficinas de la Rehabilitación fueron visitadas por una comisión que vino del pueblo de San Germán con el objeto de solicitar de las autoridades del mencionado organismo que se proceda a las obras de reconstrucción del camino vecinal que atraviesa los barrios Rosario Alto, Rosario Peño y Rosario Poblado de aquella población y para las cuales la Rehabilitación tiene asignada la suma de \$10,000.

La comisión estaba integrada por los señores Domingo San Florenzo, Pedro U. Rodríguez, Alberto Martínez, Macario Jusino, y en compañía del licenciado José Manuel Martín Betancourt celebró una entrevista al margen de su propósito con el señor Saavedra, ingeniero-jefe de la Rehabilitación.

Durante la conferencia que sostuvieron los indicados señores con



La población civil japonesa mira con interés el alboroto causado por una bomba lanzada desde un avión en el centro más congestionado de la metrópoli durante una demostración hecha por el ejército para que el público se diera cuenta de lo que pasaría en caso de invasión enemiga.

Se establece en España el primer campo de concentración de vagos y maleantes

Los reclusos están obligados a trabajar en toda clase de labores del campo.—El contingente del primer campo lo forman individuos de muy diversas provincias

MADRID, septiembre 7. (UP).—El primer campo de concentración, que en realidad no es tal, funciona ya en Alcalá de Henares, población cercana, treinta kilómetros, a Madrid. Para guarecer a los concentrados, todos procesados por la nueva ley de vagos y maleantes, se ha habilitado el edificio de la antigua "Galera", prisión de mujeres que en su tiempo tuvo mucha importancia y que ahora desde la construcción de la nueva cárcel para mujeres en Madrid había sido abandonada, igual que la vieja de la capital. Esa "Galera" tenía en sus alrededores terrenos que podían explotarse y aun extenderse a otros contiguos de fácil adquisición para el Estado, y por eso que ante las dilaciones para adquirir terrenos para estos campos de concentración, que la ley de vagos llama en realidad colonias penales, lo que son ciertamente, hacia que en las cárceles de Madrid y partidos se fueran reclusando individuos que congestionaban los alojamientos de las prisiones y produciendo los consiguientes disgustos originados por su inactividad.

No se cumplía la ley
El sistema penal español ha estado siempre muy bien organizado en las disposiciones legislativas y reglamentos penitenciarios, pero nunca se llevaba a la práctica lo que estaba dispuesto, bien por desidia o por la costumbre de hacer todo lo contrario. El preso que entraba en la cárcel tenía que trabajar, para lo que tendría a su disposición talleres y otros medios para poder efectuar labores a que estuviera bien acostumbrado; también esto sólo estaba en los reglamentos carcelarios; y por eso el trabajo, la actividad del recluso, consistía en levantarse del camastro y después del desayuno a tomar el sol al patio toda la mañana, comer y vuelta al patio a disfrutar del aire, jugar a hurtadillas de los vigilantes y retornar a su celda a pasar la noche después de la cena; un verdadero alojamiento para los sin trabajo que hacían lo posible para estar recogidos en los establecimientos carcelarios. Ahora pasará todo lo contrario. Claro es que, por el momento, el primer reformatorio es reducido para la cantidad de delinquentes que los tribunales juzgan.

El número de procesados es grande
Hace relativamente poco tiempo, el Juzgado especial de Madrid tenía en sumaria setecientos cincuenta expedientes de peligrosidad y trescientas setenta y dos sentencias recaídas sobre indeseables. El principal contingente lo daban los ladrones, con su habitualidad de "inclinación al delito"; a esta delincuencia seguían en proporción los "vagos habituales" y los "jugadores de ventaja y rufianes". En las cifras mencionadas hay casos de familias completas dedicadas a la "profesión", compuestas de padre y madre, varios hermanos y hermanas y aún más familiares, que comandados conseguían diariamente ingresos saneados, con entera libertad por carecer de represión. Pero un día unos legisladores pensaron en estas gentes y decidieron regenerarlas, aunque a costa del sentimiento de ellos. Y actualmente las mujeres aprenden trabajos propios y se educan en los reformatorios de mujeres y los hombres también adquieren conocimientos que no tenían, en la escuela, trabajan en el taller y en el gran campo dedicado a la agricultura de esta colonia de Alcalá de Henares.

Las provincias que más elemento maleante han proporcionado al campo de Alcalá son Cataluña, Levante, Andalucía, Galicia,

Asturias y Vascongadas. No se crea que las penas de estas gentes son de días: tienen tiempo de delante para corregirse definitivamente. Veamos. Ciento sesenta de estos maleantes estarán reclusos cinco años; ochenta y cuatro, tres años; y el resto entre uno y dos. Estos castigos pueden reducirlos su buena conducta, pero también esta misma, en mal comportamiento, puede aumentar la estancia. Hasta ahora cincuenta hombres están encargados de su vigilancia.

Ahora trabajan los presos

En una gran extensión los águilas de los dedos de los ratos que con tanta facilidad se apoderan de carteras, registran bolsillos y buscan relojes, sujetan fuertemente ahora palas, picos, azadas, etc.; abren surcos en la tierra; abren paseos en campo soleado; arreglan chozos; en fin, hacen cuantas tareas en su granja sean precisas, bajo la indicación de los vigilantes y en la medida que su esfuerzo lo permita. Este es el panorama actual de unos hombres para los que antes no había castigo alguno o únicamente las populares "quinconas" que no eran otra cosa que desahogos que se permitían en lo que con regocijo llamaban al "Hótel", o sea la cárcel. De esta forma tendrán corrección. Antes la estancia en la cárcel casi se puede decir que les invitaba a regresar a ella cada uno o dos meses. Ahora será todo lo contrario. En primer lugar saldrán de la colonia penal o campo de concentración, conociendo un oficio útil y después que el pensar en el retorno les ha de hacer ser más comedidos en sus actos.

Familia entera procesada

No terminaremos sin antes notar un par de casos de los más típicos entre esta delincuencia nueva. Hay ya recluida una familia, compuesta de dos hijos, el padre y el abuelo, a quienes se ha aplicado la ley de vagos, sin olvidar a la madre y a dos hermanas, recalescentes "mecheras" o ladrones de tiendas; esta "honorable" familia ya está reformándose. El otro caso, digno de citar, es el del individuo que al ser detenido en Madrid explotaba a cuatro mujeres, tenía aguiladas dos casas, poseía automóvil, cuenta corriente con diez mil duros, maravilloso guardaparacho con veinte trajes y un sin fin de joyas y objetos de gran valor.

Aún quedan muchos individuos de esta clase sueltos, pero la labor de las autoridades policíacas y judiciales va logrando reducir el contingente, esperándose que antes de medio año hayan terminado de molestar a los pacíficos ciudadanos el doble de los indeseables encerrados, en la actualidad unos dos mil quinientos.

Argentina, Portugal, Suiza y Polonia se oponen a la entrada de Rusia a la Liga

(Continuación de la primera página)
Argentina dé su asentimiento sin reservas.

Barthou habló largamente con don José María Cantillo, el delegado argentino, quien transmitió a Buenos Aires la conferencia.

Para mañana se ha convocado una sesión secreta del consejo en la cual se espera arreglar definitivamente la cuestión rusa.

La cuestión del desarme ha sido completamente relegada mientras no tenga lugar el plebiscito del Saar, y en el caso de que sus habitantes decidan unirse con Alemania, se cree muy posible un ventajoso acuerdo entre Francia y Alemania.

Mendieta niega rotundamente que piense dimitir; siguen los desórdenes en Santiago

HABANA, Cuba, septiembre 7. (UP).—Los rumores de que el presidente Carlos Mendieta dimitiría a causa de diferencias con el coronel Fulgencio Batista fueron desmentidos hoy.

Una manifestación oficial fue difundida por radio:

"No es cierto que he dimitido o que quisiera estar pensando en ello," declaró el presidente Mendieta. "Nunca ha existido mejor entendimiento entre el coronel Batista y yo que al presente."

Los disturbios de Santiago continuaron colocándose una bomba en la residencia del capitán Manuel Arz, y otra en la de Manuel Arnaz, jefe de policía. Los espectadores que se hallaban en el Teatro Cuba se alarmaron mucho cuando se encontró en el coliseo una bomba de 20 libras.

Dos grandes almacenes de la firma tabacalera de Constantino González fueron completamente destruidos por un incendio en Puerto Esperanza, provincia de Pinar del Río. Los daños se calculan en \$200,000. Se perdieron 950,000 libras de tabaco en rama que estaban listas para su despacho a Estados Unidos.

Don Valentín Aguirre marcha a Europa hoy

En el vapor "Ile de France" sale hoy para Francia y España el conocido industrial vascongado don Valentín Aguirre, que lleva muchos años establecido en esta ciudad y tiene innumerables amigos en la colonia.

El señor Aguirre pasará algunos días en París, Madrid y Barcelona, siendo uno de los objetivos principales de su viaje visitar a su hija María, que cursa estudios en un colegio de Berris, en la provincia de Guipúzcoa.

Por invitación especial del famoso pugilista Paulino Uzcudun, su íntimo amigo y paisano, el apreciable viajero irá a pasar unos días con el célebre boxeador, proponiéndose regresar dentro de un mes, para atender a los diferentes negocios que tiene en esta metrópoli.

Bajan las importaciones de Trinidad

PUERTO ESPANA, Trinidad, septiembre 7. (UP).—Trinidad importó durante el pasado mes de julio menos que en el mismo mes del año anterior. Solamente la importación de maderas en el citado mes de julio último registró una gran aumento en el corriente año, alcanzando a 12,761,000 pies, importados del Canadá y Estados Unidos.

Grave motín de presos fue sofocado ayer en la cárcel de Rosario

(Continuación de la primera página)
Los presos pudieron conseguir las armas y la bomba de dinamita de 60 libras con la que esperaban lograr la libertad. Debido a la rapidez del contrataque de la policía, los amotinados no tuvieron tiempo de usarla.

Aunque no se ha confirmado, corre el rumor de que un número de presos vestían ya traje de civil preparándose para la salida. Como obtuvieron estas ropas es también objeto de una investigación.

HIPOFOSFITOS SALUD

El reconstituyente que puede tomarse en cualquier época del año sin que pierda nada de su eficacia actividad.

TOM MOONEY NO VERA EL ENTIERRO DE SU SEÑORA MADRE, HOY

SAN FRANCISCO, septiembre 7. (P).—El cortejo fúnebre de Mrs. Mary Mooney, madre de Tom Mooney, quien se encuentra en la penitenciaría de San Quintín cumpliendo una condena de reclusión perpetua, pasará mañana (hoy) por frente a la mencionada penitenciaría, pero su hijo Tom no podrá presenciar la procesión.

El jefe del penal, Mr. James B. Holohan, ha dicho que no le será permitido a Tom Mooney ver el cortejo fúnebre de su madre.

—Hemos tratado de ser lo más condescendientes posible —añadió— pero permitir que Tom contemple la procesión fúnebre sería ir demasiado lejos. Hay en la penitenciaría de San Quintín alrededor de seis mil presos, y de conceder este privilegio a uno, nos veríamos obligados a concedérselo a todos, cada vez que muriera uno de los familiares de ellos. Mooney estuvo en mi oficina solicitando el permiso y le manifesté que era mejor para él conservar el recuerdo de su madre tal y como la vio un día antes de morir ésta.

A pesar de esta decisión Leo Gallagher, abogado de Tom Mooney, ha dicho que el cortejo fúnebre se detendrá frente a la prisión y que un grupo de personas solicitará por última vez, que se permita a Tom Mooney ver a su madre antes de que ésta sea enterrada.

Para las ceremonias fúnebres, que se llevarán a cabo en el San Francisco Civic Auditorium se ha hecho una invitación general para todos los trabajadores que deseen asistir.

La Aluminun Co. reanuda sus operaciones después de un mes de huelga

PITTSBURGH, septiembre 7. (P).—La Aluminun Co. reanuda hoy sus fábricas después de un mes de huelga que afectó a sus 8,700 empleados, pero los directores de la compañía dicen que probablemente pasará una semana antes de que puedan reanudar por completo las operaciones.

Más de cien empleados, engrasadores, fogoneros, etc., encendieron de nuevo los fuegos en la enorme fábrica de New Kensington, Pa., donde trabajan aproximadamente 3,500 hombres.

Se llamará a los demás obreros tan pronto como sus diversos departamentos estén en posición de comenzar a producir.

Informes recibidos por la compañía de sus fábricas de Alcoa, Tenn., Massena, N. Y. e East St. Louis, Ill., indican que los obreros vuelven al trabajo con todo orden.

Representantes de la compañía y del Consejo de Obreros de Aluminun llegaron ayer a un acuerdo que puso fin a la huelga.

El gobierno de los Estados Unidos ayudó a vender armas al ejército peruano

(Continuación de la primera página)
pe, demócrata de Idaho cuando leía la carta referente al asunto colombiano-peruano, Driggs dijo: "Perdone Ud., señor senador, pero, ¿creo Ud. que este asunto sea del dominio público; no es esto una violación de la cortés diplomática?"

"No lo creo así, esta es una investigación del Senado," replicó firmemente el senador.

En las recomendaciones de Strong estaban muy bien detalladas las piezas necesarias para defender los puertos colombianos de Buenaventura y Tumaco contra los destructores, submarinos y aviones peruanos "en caso de que éstos vinieran por separado o en conjunto para un ataque a la costa oeste de Colombia."

"La Driggs Ordnance & Engineering Company," decían las recomendaciones de Strong, "han preparado todos los detalles necesarios para los cañones y el control de fuego, y un presupuesto del proyecto. También han prestado su cooperación más completa en dar a Colombia un sistema de defensas con el equipo más moderno, que garantiza amplia protección contra cualquier ataque que pueda iniciar el Perú."

ANTIGOTA del Dr. URIBURU

Cápsulas especiales de gran éxito en los casos crónicos de las vías urinarias

Más de mil alcaldes y concejales dimitido en las provincias vascongadas

El gobierno está dispuesto a nombrar funcionarios públicos para que los reemplacen. Se toma toda clase de medidas preventivas para evitar desórdenes

(Continuación de la primera página)
varios concejales, pero éste le contestó que tiene obligación de obedecer las órdenes que recibe del gobierno central.

Progresos la fusión de las izquierdas
MADRID, septiembre 7. (P).—El Comité ejecutivo del partido radical socialista anunció ayer que está de acuerdo con los términos generales del programa radical democrático y por lo tanto los comités ejecutivos de ambos partidos celebrarán una reunión conjunta el día 11 del corriente, para discutir la fusión. Poco tiempo después se llevará a cabo una asamblea nacional, con el fin de nombrar los directivos y formular su programa.

Traslado de los restos de héroes

MADRID, septiembre 7. (P).—Para el traslado de los restos de los héroes de Jaca, que tendrá lugar el día 15 del actual, el gobierno piensa acordar una gran parada militar, rindiéndoles máximos honores.

La crisis tendrá lugar antes del día 15

MADRID, septiembre 7. (P).—Sábese que la caída del Gabinete se anunciará oficialmente antes del día 15 del que cursa. En entrevistas que se están celebrando entre los señores Salazar Alonso, Lerroux y Gil Robles, se discute el programa que ha de seguir el nuevo gobierno. El señor Gil Robles visitó hoy a don Alejandro Lerroux, quien se dice que encabeza el nuevo gobierno, con ministros de los partidos radical, CEDA y agrario.

Rumores de huelga general

MADRID, septiembre 7. (UP).—Vuelve a presentarse el peligro de una huelga general, a los cinco meses de terminada la anterior. "El Socialista" decía ayer que se declararía el paro general el domingo, como protesta contra la manifestación que proyectan los terratenientes catalanes para mañana. El objeto de la manifestación, organizada por el Instituto Agrícola de San Isidro, es quejarse contra la ley catalana de contratación de cultivos, pero los socialistas alegan que, en realidad, de lo que se trata es de "una marcha fascista sobre Madrid."

Entre tanto el Instituto de San Isidro continúa sus preparativos anunciando que irán a Madrid más de 20,000 propietarios. Sin preocuparse por el asalto cometido en sus oficinas por un grupo armado de jóvenes, los directores de la institución están haciendo los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

los arreglos necesarios para atender

ACHÁCASE A LOS COMUNISTAS EL ASESINATO DE CONOCIDO PERIODISTA DE MINNEAPOLIS

MINNEAPOLIS, septiembre 7. (P).—Howard Guilford, ex editor de un periódico sensacionalista de esta ciudad, fué muerto anoche por asesinos "alquilados por los comunistas", declaró hoy Jay M. Near, ex socio de Guilford.

Near dijo que Guilford había recibido una carta amenazante escrita con lápiz indeleble y puesta al correo en Pittsburgh.

Dijo que él también había recibido dos comunicaciones anteriores del mismo individuo atacándole por sus "escritos anti-comunistas", pero sin amenazarle.

Guilford y Near se hicieron conocidos en toda la nación hace algunos años cuando su publicación, el "Saturday Press", fué suprimido por la ley de censura de Minnesota, la que más tarde fué declarada inconstitucional por la Corte Suprema de los Estados Unidos.

Guilford, muerto anoche a balazos por dos individuos cuando regresaba a su casa en automóvil, también publicó en Minneapolis el "Pink Sheet."

El autor de la carta amenazadora enviada a Near dijo que se hallaría hoy en Minneapolis para asistir en la noche a la reunión de la "local No. 574 del partido comunista", pero no daba la dirección del local.

"No hay duda de que Guilford fué muerto por asesinos alquilados," dijo Near. "Yo creo que fueron alquilados por los comunistas, quienes en contrario a la creencia popular, tienen bastante dinero detrás de ellos, pues cuentan con todos los millones del gobierno ruso."

"Por supuesto, Guilford tenía muchos enemigos, pero estoy seguro de que ninguno de éstos tuvo nada que ver con el crimen. Yo sé que fueron los comunistas."

El autor de la carta amenazadora para él, manifestó Near, to-

mó parte en la huelga de choferes de camiones de Minneapolis en mayo último, y es miembro del partido comunista. Hace pocos días recibió otra carta del mismo individuo enviada desde Indianapolis.

"Entiendo que era antes un periodista," dijo Near. "No le temo ni tampoco tomo muy en serio sus amenazas."

Desde julio, dice Near, Guilford venía dando conferencias contra el partido comunista y contra el partido laborista agrícola de Minnesota.

Escribió también muchos artículos muy fuertes contra el vicio e incidentes de la vida de muchos funcionarios públicos y ciudadanos que llamaron mucho la atención.

El abogado Piquett declarado tesoro de la banda de Dillinger

CHICAGO, septiembre 7. (P).—Las pesquisas por el botín de Dillinger se dirigen hoy a las cajas de seguridad de Louis Piquett.

Piquett, defensor de Dillinger y supuesto pagador de toda la cuadrilla, es una de las siete personas acusadas de dar abrigo al criminal y a su lugarteniente, Homer van Meter.

Los agentes federales dicen que todas las operaciones financieras de la cuadrilla pasaban por manos de Piquett, a quien se acusa también de haber pagado \$10,000 a los doctores William Loesser y Harold Bernard Cassidy, quienes confesaron ser los cirujanos que remodelaron los rostros de Dillinger y van Meter.

LA PRENSA con sólo una indicación de la voluntad de una lectora, puede ser colocada para la venta en cualquier quiosco de Nueva York o en cualquier quiosco de los Estados Unidos.

NOTIFIQUEN AL DEPARTAMENTO DE CIRCULACION

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.

Published daily, except Sunday, by LA PRENSA, Inc., at NEW YORK.

JOSE CAMPUBEL, Publisher and Pres.

JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary and Assistant Publisher.

Director: JOSE CAMPUBEL.

Sub-Director y Secretario: JOSE M. TORRES-PERONA.

Oficina: 245 Canal Street, Nueva York.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Canada, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela.

DIARIO (excepto los domingos y festivos) \$3.00 \$5.00 \$9.00

SERIE "A" (lunes, miércoles y viernes) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SERIE "B" (martes, jueves y sábados) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SERIE "C" (una vez por semana) \$2.40

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIORA.

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25 centavos el ejemplar.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. NEW YORK.

Teléfono: Canal 6-1200.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de todos los que no están a otra fuente de información y también a las noticias locales aquí insertadas. Quedan también reservados todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publique.

Nueva York, septiembre 8, 1934

UNA GENTIL AVIADORA HISPANA

Las recientes exhibiciones de pericia y dominio de sí misma realizadas aquí por la gentil aviadora ecuatoriana señora de Briones, merecen ser destacadas con grato perfil en la actualidad hispana de Nueva York. La distinguida voladora, ante todo, demuestra un simpático espíritu de confianza en sí misma, cada vez que tripulando su avión elude o declina las no pocas habituales—hasta en Norte América—concesiones galantes que, en los deportes y aún en las fases más ásperas de la vida de trabajo, suelen hacerse a las mujeres. La aviadora hispana sientese absolutamente dueña de sus nervios y confiada en su conocimiento de la aviación. Y por ello sus triunfos son más interesantes.

Revelan ellos, además, el creciente colapso de la leyenda dudosa que tradicionalmente ha pretendido a nuestras mujeres como delicadas flores de pasión y debilidad, inadaptables a la moderna entrada de sus hermanas extranjeras en campos de actividad antes sólo accesibles al vigor y el temple de ánimo viril. La mujer hispana, en efecto, descuella ya brillantemente en la literatura, en el arte, en la ciencia, en los deportes, en la política de todos nuestros pueblos. Y junto a las educacionistas, investigadoras, escritoras, artistas y feministas de todas las clases que han ganado aquí honor por sus hermanas de raza, es placentero y debido presentar a la señora de Briones.

Representa al mismo tiempo —y eso la hace más acreedora a la estimación de todas nuestras colonias— el tipo de audaz realizadora de hechos de ardimiento y pericia deportiva, en la aviación, y el tipo de mujer intelectual y sensitiva, "muy antigua y muy moderna", que es o debe poder ser toda mujer de raza hispana.

Nada le falta a ella en dotes físicas, para ofrecer a cualquier reajustamiento o innovación moderna de sus actividades, el fondo moral flexible, substativo y gentil que hace de cualquier labor mecánica u ocupación ruda que acometa una hispana, algo completo y natural, a trayente y bello, en que lo fuerte y hasta viril del esfuerzo, no priva a la realización de él de una delicadeza y finura características.

Tiñelas la personalidad de la aviadora hispanoamericana de Nueva York. Y en la persistencia y sensatez de su arrojo deportivo tiene nuestra raza un dinámico factor de honrosa publicidad aquí —por la que debemos todos sentirnos agradecidos a ella.

REFRANES DE CASTILLA

A alabanza en presencia no des licencia.

Alábrate, cesto que a vender te lleve.

Barco parado, mareo preparado.

Caballero sin espuelas y galán sin dinero, no los quiero.

Costumbre buena o costumbre mala, el villano quiere que valga.

Da Dios ventura a quien la procura.

De la familia gusta mal decir, pero no mal oír.

El agua es blanda y la piedra es dura; pero gota a gota, hace cavadura.

Noticias Personales

LIBROS, Diarios, Revistas todos países hispanos. Música, Perforación, barajas, postales, banderas. Lazo, 100 Lenox Ave.

PERDIDOS Y HALLAZGOS

PERDIDO EN LENOX AVE. y 113 ST., dos grandes abanicos rojo y blanco de plumas de avestruz y pequeña maleta. \$25 de recompensa. No presentarnos. M. da. Tel. Plaza 3-2400. Apt. 88-A.

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO.

A la fuerza.

A la fuerza ahorcan.

Y casan.

Lo que, en tal caso, no es más que otro modo de ahorcarse.

El consejo de familia de los Hapsburgos ha notificado al archiduque Otto que tenga la bondad de olvidar amores y amorios, y que piense en casarse con quien le digan.

Alta o baja, rubia o morena, guapa o fea, la novia habrá de ser "útil" para las empresas monárquicas futuras, del jefe de la casa.

Del futuro portador de las coronas austríaca y húngara.

El error, que ha acabado siempre por arruinar a las familias reales, persiste.

Malo es el casamiento sin amor.

Pero lo peor es que los hijos procreados sin amor valen poco.

La Historia nos dice que casi siempre los bastardos reales desollaron sobre sus hermanos.

Y lo peor de lo peor es que hoy, en el año de gracia de 1934, en medio de un mundo igualitario, los que pretenden tener "sangre azul" sigan pretendiendo sobreponerse al común de los mortales.

El mundo ya no acepta la superioridad del "hijo de su padre".

Acepta al hijo por lo que valga; y si nada vale le rechaza.

No basta ponerse una "corona de hierro" encima de la coronilla para poder decir: ¡Yo soy el primero de la nación!

Eso es tiempos son pretéritos...

Segundones modernos.

En tiempos muy pasados, los segundones de las familias nobles encontraban colocación como militares o como clérigos.

A fuerza de estocadas se abrían camino hasta llegar a ser mariscales.

O a fuerza de influencias conseguían una mitra, y hasta un capelo.

El hijo mayor de la familia embolsaba todo, y dejaba cero a sus segundones hermanos.

Hoy, gracias a la lenta—pero inevitable y despiadada—imposición de contribuciones sobre la riqueza acumulada y heredada, los propietarios y terratenientes están a la tercera pregunta.

Pronto llegarán a estar a la cuarta.

Sus herederos tienen poco que heredar.

Y cuando heredan, el fisco se lleva la carne, la piel y el tuétano.

No heredan más que los huesos pelados.

Los segundones tienen que buscárselos.

Algunos los encuentran...

Un Lord chorricero.

Y a mucha honra!

Lord Edward Montagu, segundón del duque de Manchester, se ha establecido.

Todas las campanillas de su ilustre apellido las ha fundido en una sola.

Y con su campanilleo trata de atraer la atención de los dominigueros que van a divertirse a orillas del Támesis, en los alrededores de Maidenhead, cerca de Londres.

Poseedor del modesto capital de una libra esterlina, lanzó su negocio adquiriendo una lata de salsichas y un cesto de panecillos.

Cortó los panecillos en dos, insertó una salsichita en la ranura y fabricó el emparedado conocido bajo el nombre de "hot-dog" en este país, y de "sandwich" en tierras británicas.

El joven—tiene 28 años—ha demostrado tener buen humor.

Hace tres siglos, su tío y y predecesor Edward Montagu era el duque de Sandwich, gran amigo de Cromwell.

También ha demostrado que cualquier labor mecánica u ocupación ruda que acometa una hispana, algo completo y natural, a trayente y bello, en que lo fuerte y hasta viril del esfuerzo, no priva a la realización de él de una delicadeza y finura características.

El nuevo Lord Edward Montagu no tiene miedo de cualquier revolución social que pueda ocurrir en Inglaterra o en el mundo entero.

Sabe trabajar, ganarse la vida y obtener la inapreciable independencia.

Que es la única manera de proclamarse "hombre libre"...

Con olor.

Los desprovistos de todo escrupulo afirman que "el dinero no tiene olor".

La metáfora les permite manejar y aceptar dinero que proviene de no muy santos orígenes.

Fisicamente, el dólar robado por un pistolero no tiene más ni menos "olor" que el recibido por un pobre, de una mano cariñosa y caritativa.

Pero hay un "olor" moral en el dinero.

La otra tarde, un grupo de chicas "mal" de familias "bien" se desmenuaron, en Far Rockaway, Long Island, para ofrecer a la vista de los curiosos preciosas formas revestidas de caprichosos trajes de baño.

Una de ellas vistió un minúsculo traje de baño, hecho de tela metalizada, y se presentó a los apatizados espectadores afirmando que representaba nada menos que a Juana de Arco.

Cuanto más abrían los ojos los

(Sigue en la sexta página)

Santorial y Cultos

Día 8. Sábado. La Natividad de Nuestra Señora. Nuestra Señora de Cuba y Nuestra Señora de Regla y de Monserrate. Santos: Adrián, Néstor y Timoteo, mártires. Santa Adela, virgen.

Parroquia de la Milagrosa (Católica).

Misas a las 6:30, 7, 7:30, 8, y 8:30 a. m. Bendición solemne de la imagen de Nuestra Señora de la Caridad del Cobre y Salve, a las 8 p. m.

Parroquia de la Santa Agonía (Católica).

Misa a las 8 a. m. Rosario a las 8 p. m.

Parroquia de Santa Teresa de Jesús (católica).

Misas a las 8 y 9 a. m. Confesiones de 4 a 6 p. m. y de 7:30 en adelante.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe, (católica).

Misas a las 6:30, 7, 7:30 y 9 a. m.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (católica). Misas rezadas a las 7, y 8:30. Rosario, a las 8 p. m.

Iglesia de la Alianza Cristiana y Misionera (protestante). Sociedad "Los Sembradores", a las 8 p. m.

Iglesia Adventista (protestante). Escuela Bíblica (Sabbática), a las 9:30 a. m. Predicación, a las 11 a. m.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Oeste) (protestante) Evangelismo, a las 8 p. m.

Primera Iglesia Hispano Americana (protestante). Club de Caballeros, a las 7:30 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de Nuestra Señora del Pilar (Católica).

Misas a las 7:30, 8 y 8:30 a. m.

Iglesia Misión de San Bernardo (Católica).

Misas a las 7, 7:30 y 8 a. m.

NEWARK, N. J.

Iglesia Hispano Portuguesa de San José. (católica). Misa a las 7:45 a. m.

Día 9. Domingo. XVII después de Pentecostes. Nuestra Señora de la Esperanza y Nuestra Señora de Covadonga. Evangelio de San Lucas: XIV-1-11 "Jesús cura al Hidrópico".

Parroquia de la Milagrosa, (católica). Misas a las 7, 8, 9, 10 y 11. Bendición después de la misa de 12. Comunión General de los Caballeros del Santo Nombre, a las 9 a. m. Solemne Misa cantada y sermón panegírico de la Virgen de la Caridad, por el Rdo. P. Pampliega, a las 12. Al final de esta misa se cantará el Himno Nacional Cubano.

Parroquia de la Santa Agonía, (católica). Misas a las 8, 9, 10 y 11. Comunión General de los Caballeros del Santo Nombre, a las 9 y Bendición después de la Misa.

Parroquia de Santa Teresa de Jesús, (católica) Misas a las 8, 9, 10, 11 y 12. Bendición después de la última misa.

Parroquia de Ntra. Señora de Guadalupe, (católica). Misas, a las 7, 8, 9, 10 y 11, con sermón en español en las dos últimas. Catecismo en el salón parroquial, a las 11 a. m.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (católica). Misas rezadas a las 7, 8 y 9 a. m. Misa solemne cantada por el Rdo. P. Casiano. Un coro de hermosas voces ejecutará el canto polifónico. Sermón a cargo del Rdo. P. E. Flores, doctor en Teología.

Iglesia Evangélica Española (Protestante).

Servicios de 2 a 8 p. m.

Iglesia de la Alianza Cristiana y Misionera (protestante). Escuela Bíblica, a las 11 a. m. Evangelismo, a las 8 p. m.

Iglesia Adventista (protestante). Predicación ilustrada con vistas en lienzo, a las 8 p. m.

Iglesia Metodista Episcopal de "San Juan" (protestante). Escuela Bíblica para niños, a las 11 a. m. Escuela Bíblica para adultos, a las 2 p. m. Conferencias Cristianas, a las 3:15 y 8 p. m.

Iglesia Apostólica Cristiana, (del Este) (protestante). Escuela Bíblica, a las 2:30 p. m. Evangelismo, a las 8 p. m.

Iglesia Apostólica Cristiana (del Oeste) (protestante). Escuela Bíblica, a las 2:30 p. m. Evangelismo, a las 8 p. m.

Iglesia Evangélica Española (protestante).

Servicios regulares a las 11, a las 3 y a las 8 p. m.

Primera Iglesia Hispano Americana (protestante) Escuela dominical, de 3 a 4 p. m. Predicación, de 4 a 5 p. m.

Iglesia Luterana Española de la Transfiguración (protestante) Escuela Dominical, a las 2 p. m. Servicio de Predicación, a las 3 p. m.

Iglesia Luterana Española "San Pablo". (protestante) Escuela Dominical, a las 4 p. m. Servicio de Predicación, a las 4:30 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de Nuestra Señora del Pilar, (católica). Misas, a las 7:30 y 11.

Iglesia Misión de San Bernardo (católica). Misas a las 8, 9 y 10:30.

Iglesia Misión de San Pedro, (católica). Misa a las 9 a. m.

Misión de Fulton Street, (católica). Misas, a las 9:30 y 10:30.

BROOKLYN

Iglesia Hispanoamericana de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, (católica). Misa a las 10:30 a. m.

NEWARK, N. J.

Iglesia Hispano Portuguesa de San José (Católica).

Misas, a las 8:30, 9:30 y 11:15.

Rosario y Bendición a las 7:30 p. m.

ELIZABETH, N. J.

Iglesia de San Patricio, (cató-

lica). Misa, a las 10 a. m. Cate-

cismo para niños y niñas, de 11 a 12 m.

La Actualidad en la Prensa Cubana

DE LA HUELGA EN LOS SERVICIOS DE COMUNICACIONES. — EL NUEVO SECRETARIO DEL TRABAJO. — EN MARCHA EL TRATADO DE RECIPROCIDAD CON EE. UU.

REFERENTE A LA huelga en el servicio de comunicaciones, que el secretario Landa logró restablecer—decía el "Diario de la Marina" de la Habana, que aquella planteaba uno de los más desastrosos conflictos a la administración pública, a la economía doméstica y al intercambio cubano de ideas e intereses con el resto del mundo. Explica:

"Había dos tipos de soluciones a mano: el imperioso, ensayado por el doctor Suárez Gutiérrez con mala fortuna, y el conciliador, implantado con buen éxito por el doctor Landa.

"Ambos remedios tienen su pro y su contra; ambos lesionan principios abstractos e intereses creados; ambos tienen sus panegiristas y sus detractores. Mas, por sobre todo, rige el principio de servicio público y los grandes intereses cubanos y extranjeros ajenos a las peripecias burocráticas de un centro administrativo.

"Lo perentorio era hallar un término medio de justicia y reivindicación viable para recobrar la normalidad en Comunicaciones, y ese promedio lo ha ingeniado el doctor Landa.

"Claro es que en el rígido plano del principio de autoridad y de la disciplina burocrática, es inexcusable una huelga de empleados públicos, pero esos impedimentos exigen a su vez una serie de garantías y estímulos que el Estado no puede soslayar sin detrimento de aquella autoridad y aquella disciplina.

"Esta política del Estado, una vez creado el conflicto, tiene que restablecer el servicio público como cosa de hecho y primordial, empujando en ello su autoridad y su crédito hasta donde lo exijan las circunstancias."

EL NOMBRAMIENTO DE secretario del Trabajo recaído en el doctor Rogelio Pina, da pie al "Diario de la Marina" para expresar editorialmente que hasta ahora, ninguno de los que pasaron por aquella secretaría mostró poseer exacto concepto de las funciones correspondientes al sector de la misma y de ahí que todos vieran que abandonaría al poco tiempo de iniciada su gestión. Abunda:

"El doctor Pina no obrará, de seguro, con parcialidad, y si, en cambio, con la debida ponderación, porque sabe a lo que obliga la posición a que lo han llevado sus merecimientos. Su actitud no será la del político ansioso de ganarse las masas proletarias y dispuesto a torcer para ello la ley, sacrificando de modo sistemático a los patronos, sino más bien la del juez que trata de evitar tener que aplicar sanciones, pero que, llegado el caso, las aplica inflexiblemente.

"Nuestro deseo es que no haya en el Departamento del Trabajo política de clases, y el hecho de hallarse al frente del mismo un hombre de las condiciones del doctor Rogelio Pina, servirá para lograrlo. Obreros y patronos son iguales ante la ley, y deben recibir el mismo trato."

HACE NOTAR EL "Diario de la Marina" comentando editorialmente el nuevo tratado de reciprocidad con los Estados Unidos, que una exención "de jure" aquí y una "de facto" en Cuba lo hicieron posible, respondiendo a la revolución de derecho que prospera en los Estados Unidos y a la revolución de hecho subsistente en la gran antilla. Acotamos:

"Sin esta insólita coincidencia revolucionaria, quizá ninguno de los dos gobiernos hubiera podido mantener, por encima de los menudos intereses especiales que suelen abroquelarse en todos los Congresos, los supremos intereses permanentes de ambos pueblos.

"En los Estados Unidos los elementos lesionados por el Convenio se muestran comprensivos y consecuentes con el dictado de la opinión pública, que apaluda la negociación con un acuerdo de alta política económica impuesto por una mala experiencia proteccionista y por una nueva visión de la ética económica internacional.

"En términos generales, la reacción cubana es idéntica a la norteamericana. Al "Diario de la Marina" le asiste la satisfacción de haber disipado, por medio de una intensa campaña editorial exclusiva, las aprehensiones proteccionistas y las aspiraciones románticas por nuestra parte, que hubieran podido malograr el concierto, y de haber esclarecido el alcance y las ventajas de las principales concesiones hechas a los Estados Unidos a cambio de las que de ellos recibimos."

CUENTO DE HOY

UNA CONVERSION

Por AZORIN

—¿Cuántos millones cree usted que tiene Tavares?

—¡Hombre! No sé; no lo sabe nadie; muchos...

—¿Muchos? ¿Cree usted que tendrá ciento?

—¡Anda, y más! Sólo la flota de "La Nueva Iberia"... Cada barco debe de valer...

—No puedo calcular ahora... En fin, un dineral.

—¿Cuántos barcos son los de "La Nueva Iberia"?

—¿Que cuántos barcos son? Serán... serán...; espere usted.

—¿Qué están ustedes discutiendo? Tavares es el hombre más rico de España.

—De España?

—De Europa.

—¿Que exageración!

—¡Vaya; exageración, ¿por qué? Todo el mundo lo sabe.

—¡Y espléndido!

—No, eso, no; de espléndido no tiene nada. ¡Caramba, ni un céntimo sale de su bolsillo para nadie!

—¿Para qué querrá don Cristóbal Tavares el dinero?

—¿Pues él no se priva de nada.

—¿Cree usted?

—¿Quién lo duda? Nadie vive más espléndidamente que él.

—¿Pues yo creía que era todo lo contrario.

—¿Paz en la disputa! Ustedes ya saben que en torno a cada hombre famoso se teje la leyenda. Cada uno de esos hombres no es un hombre solo; son varios hombres.

—¿Por qué don Cristóbal Tavares no ha de tener dos, tres o cuatro personalidades?

—¿Qué gracioso! Todas las que usted quiera; menos la personalidad de hombre liberal y dadivoso.

—¿Bueno; en ese punto quizá haya que ceder. Pero ¿quién le dice a usted que algún día no se levante de humor don Cristóbal de ser generoso y magnánimo.

—Esperemos ese día.

—Sentados.

—Repantigados.

—Dispuestos a no levantarnos en mucho tiempo.

—Escofados. ¡Ustedes no creen en la bondad innata del corazón humano!

—¡Sentimental! Lector de Rousseau.

Notas de Sociedad

Precedente de Panamá, llegará el martes próximo a este puerto en el vapor "Santa Paula", la señora doña Blanca Puig de Alfaro, esposa del señor Capitán Colón Eloy Alfaro, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de la República del Ecuador en Washington.

Hoy sale para Guayaquil, en el vapor "Santa Inez", el coronel del ejército ecuatoriano don Carlos Flores Guerra, después de pasar varias semanas en esta ciudad, en viaje de negocios.

En el mismo vapor regresa a su patria la muy distinguida señorita Teresa Córdova Moscoso, hija del que fué Presidente de la República del Ecuador, Dr. Gonzalo S. Córdova, que ha estado pasando una temporada de seis meses con su hermana la señora doña Adela Córdova de Nelson.

Se encuentra bastante repuesta, después de haber sido sometida a una delicada operación de cirugía, la distinguida señora bogotana, doña Cecilia Restrepo Arboleda de Greñas, esposa de don Alfredo Greñas.

Con este motivo la casa de los señores de Greñas, en Riverside Drive, ha sido muy visitada por sus numerosas relaciones.

Para Europa y en viaje de negocios se ha marchado recientemente el señor don Antonio Puerto, conocido hombre de negocios de Bogotá, a quien acompaña su distinguida esposa.

Para Puerto Rico salió anteaer acompañado de su señora, doña María del Valle, el doctor Julio Toro, que estuvo recluido dos meses en la clínica de los hermanos Mayo, en Rochester, Minnesota. El doctor Toro se encuentra perfectamente restablecido del mal que le trajo a este país.

Nuevamente se encuentra en Nueva York el conocido comerciante don Julio Rojo, miembro de la casa exportadora de Rojo, Fabian y Ca., quien con su esposa, doña Carmen Luisa Rubacado de Rojo y su hijo, regresó hace unos días de Puerto Rico, donde ha pasado una temporada de cuatro meses, en viaje de negocios.

De Santo Domingo, donde estuvo pasando unas semanas de vacaciones, ha vuelto a su residencia de esta ciudad la señora doña Elisa Ruiz, viuda de Schlabe.

Se encuentra en Nueva York, de vuelta de un extenso viaje por California y la Exposición de Chicago, el joven venezolano don Luis Arturo Ayala, quien seguirá viaje a su país dentro de unos días.

La señora doña Manuela Ferrán, llegó recientemente de Puerto Rico, con sus hijas a quienes piensa dejar internas en un colegio de este país.

Terminadas sus vacaciones en las montañas de Catskill, se encuentra de nuevo en la ciudad la distinguida señorita Elsa Bravo, vicepresidente de la Corte de Nuestra Señora de Lourdes y dama muy activa tanto en la sociedad como en cuantos actos tienden a aliviar las miserias de las clases necesitadas hispanas.

Hospedado en el Hotel Almac está pasando un par de meses de vacaciones el conocido industrial cubano, don Eladio Cabeza, con su señora y sobrina.

También se encuentran en el mismo hotel, en viaje de placer, el señor don Luis Divinó y su familia, personas altamente apreciadas en la buena sociedad de la Habana.

A la avanzada edad de 70 años, falleció el miércoles en esta ciudad, el señor don José Domingo Hernández, jefe de distinguida familia de Vega Alta, Puerto Rico.

Funciones gratuitas de teatro para el público

Auspiciado por los actores de la división de trabajo del Departamento de Bienestar Público, se ofrecen funciones las cuales son completamente gratuitas.

Las personas y niños que lo deseen pueden acudir hoy a los lugares citados a continuación:

PRIMA (Profesionales)
Fort Slocom, New Rochelle, N. Y.: "Whole Town's Talking", a las 8.15 p.m.
City Home, Welfare Island, N. Y.: "Baby Mine", a las 7 p.m.
Pelham Bay Park Stadium, Eastern Blvd. & Westchester Ave., Bronx: "Your Uncle Dudley", a las 8.30 p.m.
Wolfe Pond Park, Cornellia Avenue off Highland Blvd., Staten Island: "Brother Mose", a las 8.30 p.m.
High Bridge Park (McNally Plaza), 180th St. & Amsterdam Ave., N. Y. C.: "The First Year", a las 8.30 p.m.
Holy Angels School, 1495 Unionport Road, Bronx: "Servant in the House", a las 8.30 p.m.
Fort Greene Park, DeKalb, Myrtle Avenue and St. Edwards St., Brooklyn: "The Goose Hangs High", a las 8.30 p.m.
Anwandara Park, Grandview & Stanhope St., Ridgewood, L. I.: "Friendly Enemies", a las 8.30 p.m.

Conciertos gratuitos hoy en esta ciudad

New York Civic Org. en el Museo de Brooklyn, 3 p.m.
Orquesta sinfónica, en Poer Park, 8.30 p.m.
Banda de concierto, en Forest Park, 8.30 p.m.

LA PRENSA con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser colocada para la venta en cualquier quiosco de Nueva York o en cualquier quiosco de los Estados Unidos.

NOTIFIQUE AL DEPARTAMENTO DE CIRCULACION

ANUNCIESE EN "LA PRENSA"

POR LOS TEATROS

REGENT Y HAMILTON.

Hoy empieza a exhibirse en los teatros Regent y Hamilton de la R.K.O. la película "Defense Rests" de Jack Holt. Esta es una obra del circuito Columbia. En esta película se presenta un abogado criminalista que defiende casos sólo para obtener una publicidad que según él, no puede ser comprada con dinero. Le acompaña en el programa la película "Girl in Danger", serie detectivesca.

TEATRO EMBASSY.

Vuelve a aparecer en la pantalla del Teatro Embassy el tan solicitado deporte: Football. Se presenta al team de la Universidad de Fordham preparándose para la próxima temporada. De Alemania se exhibe la primera película sobre la pelea Schmeling-Neusel. Una relación de viaje por Marruecos y un "short" operático sobre Pagliacci terminan el programa.

DICK POWELL SE HALLA EN EL ESTE.

Dick Powell, cuyas últimas producciones han merecido el aplauso del público se encuentra en Pittsburgh, siendo éste el primer sitio de parada que hará él, en un recorrido que se propone efectuar por todo el Este de los Estados Unidos, haciendo apariciones públicas en los escenarios de los más importantes Teatros de esta sección. Después de estar una semana en Pittsburgh, irá a Filadelfia y luego a Washington.

PELICULAS EN CASTELLANO

La Metro-Goldwyn tiene talleres en Barcelona para doblar películas en castellano y, aunque asegura que no, también para hacer versiones originales en nuestro idioma.

Las otras compañías tomarán pronto el mismo derrotero. En primer lugar, porque estos señores del cine gustan de imitar; y, en segundo, porque no les queda otro remedio.

España, hoy uno de los mejores mercados cinematográficos de Europa y para los yanquis superior en ingresos a Francia, no aguenta más lenguas extranjeras, ni más jergas en forma de títulos explicativos, ni ninguna de las otras monstruosidades que se les han ocurrido a la gente de aquí para dar dolores de cabeza a los públicos que no entienden inglés.

En lo sucesivo, las cintas que se exhiban en España tendrán que ir en español.

El mismo problema se está presentando en las distintas repúblicas de América hasta el Brasil. Pero no del Brasil para allá. Los países del Sur—Chile, Uruguay, Paraguay, Perú, Bolivia y, muy especialmente, la Argentina—prefieren el inglés. Dicen que es un lenguaje tan chic...

COMO EN LAS PELICULAS

Para inaugurar una estación de radiotelefonía en El Paso, Texas, fueron invitados varios artistas de Hollywood, y entre ellos Catalina Bárcena y José Crespo. El viaje había de hacerse en aeroplano, por ser más espectacular. Pero... Catalina prefirió irse en tren.

Crespo, que no había volado nunca, se llevó entonces como compañera da viaje a Yola

Perfección
SU VOZ
Clasifica y rápidamente
AUDICION GRATIS los lunes, miércoles, jueves y viernes.
PROF. JULIO ROIG
307 WEST 47th ST., NEW YORK.
Tel. PENNSYLVANIA 6-3897.
Por cita: 30 West 71 Street.
También estudio en Far Rockaway.

ESPECTACULOS

TEATRO CAMPOAMOR

ANTES MT. MORRIS
ESQ. CALLE 116 Y QUINTA AVENIDA
En Escena: FERNANDO LUIS (en persona) presenta la maravillosa revista

"CUBANACAN COCKTAIL"

con RODRIGO Y LILA
Fausto Delgado—Catalina Jacque—Aida Luciani—Alecia Rico
Antonio García (negrito)—Antonio Valdivia
Guillermo Moreno—José Lugo
Orquesta de Alberto Socarras
En la pantalla: El incomparable JOSE MORA en su gran producción

"LA CRUZ Y LA ESPADA"

con ANITA CAMPILLO Y JUAN TORRES
Además, como atracción especial, match de Campeónato de Box:
BABY ARIZMENDI vs. MIKE BELLOISE
Tomado en Dyckman Oval, agosto 29, 1934. Empresa: Marcial Flores.

CLUB PUERTO RICO

PROSIGUE LOS BAILES EN SUS SALONES DEL
NEW HARLEM
CASINO
110 WEST 116th ST., 2° Piso
SABADO Y DOMINGO
8.30 p.m.
Orq. BORINQUEN SERENADERS

"DAMES"

HOY—JACK HOLT en
"THE DEFENSE
RESTS"
"GIRL IN DANGER"
con RALPH BELLAMY
EXTRA Póster de
ROSS-MCLARNIN

RKO REGENT

110 St. 7 Ave.
HAMILTON
148 St. 4th Ave.
ANUNCIESE EN "LA PRENSA"

RADIO CITY

MUSIC HALL
50th St. & 6th Ave.—Show Place Of The Nation

GRACE MOORE

en "One Night of Love"
Una película Columbia
"Peculiar Penguins" por Walt Disney. Además revista, sección del Music Hall.

CONSTANCE BENNETT

FREDRIC MARCH en
"The Affairs of Cellini"
RIVOLI UNITED ARTISTS
11th & 49th St.

LOEW'S

116th St.
Entre Lenox
y 7th Ave.
CONTINUAS
11 am, a 1 pm

HOY HASTA LUNES

WALLACE REERY y
JACKIE COOPER en
"TREASURE
ISLAND"
También
"Take the Stand"

D'Avril. Y, por si acaso, hizo testamento antes de salir de Hollywood. Yola se rió de él, cuando lo supo.

Ya en las alturas, estando a unos ocho mil pies sobre la tierra, el piloto del aeroplano se encontró con la trágica sorpresa de una avería y de haberse vaciado por completo el tanque de la gasolina... El tiempo, además, estaba muy inseguro y no tardó en descargar una tormenta horrible... Con el motor parado y planeando como mejor pudieron no les quedó más recurso que el de intentar el aterrizaje en las inmediaciones de Yuma. ¡Por milagro lo hicieron!

Crespo aún tuvo valor para tomar otro aeroplano y seguir el vuelo a El Paso. Yola, enfermi-

simas, continuó el viaje en automóvil. Catalina, cuando se enteró de todo esto, dió gracias a Dios por habérsela ocurrido que lo mejor era el tren...

"VIVA VILLA" SOLO ES UNA HERMOSA NOVELA

La última y más vigorosa ficción cinematográfica, la producción de la Metro-Goldwyn-Mayer "Viva Villa" presenta en algunas de sus escenas no menos de cien mil comparsas: aquellos que participan en uno de los combates que presenta la obra.

"Viva Villa", que despertó impaciencia por ser vista por el público de México, presenta una apasionante visión novelesca de algunos pasajes de la revolución (sigue en la octava página)

EN GREENWICH VILLAGE

CHICO

Presenta un programa completamente nuevo, con la renombrada cantadora, bailarina y recitadora

ROSARILLO DE TRIANA

"EL ALMA DE ESPAÑA"

MONA MONTES

NOTABLE BAILARINA CLÁSICA ESPAÑOLA.

ANITA MORALES

EXCELENTE MEZZO SOPRANO DE SUR AMÉRICA.

LORENZO HERRERA

DESTACADO TENOR VENEZOLANO.

LUIS LOPEZ

"MARAVILLAS"
CELEBRADO GUITARRISTA ESPAÑOL.

y la magnífica y nueva orquesta

EMILIO DE TORRE

Y SUS PICADORES

Comida: \$1.50 y \$2. servida desde 6 a 9:30 P.M.

Cena: \$1.50 servida desde 10 a 11 P.M.

N. B.—"Cover charge" para los huéspedes de la comida que permanezcan después de las 10 p. m.: noches semana, \$1.00; noches sábado y víspera de días festivos, \$1.00. "Supper charge" para los que lleguen después de las 10 p. m.: noches semana, \$1.50; noches sábado y víspera de días festivos, \$2.00. "Supper charge" incluye la cena.

80 GROVE ST., Esquina Sheridan Sq.
Benito Collada, Gerente Tel. CHelsea 2-4646

RESTAURANTES — CABARETS

PREPARENSE

PARA
EL
GRAN
ACONTECIMIENTO
EN
EL
POPULAR

Café Internacional

Véanse detalles en nuestros anuncios en LA PRENSA del jueves y viernes.



LOS FAMOSOS BAILARINES MUNDIALES

GOMEZ y WINONA

aparecen diariamente en
La Riviera de América

BEN MARDEN'S

RIVIERA

Apenas cruzado el
Puente George Washington

Teléfono Fort Lee 8-2000

El sitio más lindo de New York para comer, bailar y pasar un rato muy entretenido.

Se sirven platos exquisitos y el servicio es esmeradísimo.

Coma deliciosamente en el fresco y aireado Marine Deck al aire libre, sobre el Río Hudson.

EL ALCAZAR

Restaurant y Terraza

348 WEST 46th ST. (8a. y 9a. Aves.) NEW YORK

Tel. LOnacre 5-8880

Si desea pasar un rato de expansión y alegría y saborear exquisitos bocadillos españoles y de estilo latino americano LE INVITAMOS A LA INAUGURACION DE UN RINCÓN DE ESPAÑA EN NUEVA YORK

EL SABADO 6 DE SEPTIEMBRE

SABOREARÁ TAMBIEN LOS FAMOSOS VINOS DE BODEGAS BILBAINAS — BENAVIDES BURGOS Y GRAN SEÑOR

¿EL COSTO? MODERADO

VISITENOS Y SE CONVENCERA. ABIERTO DIA Y NOCHE.

EL TOREADOR

7 WEST 110th ST.
Atmósfera hispana. — Dos funciones nocturnas. — Trini Varela. — Juanita, "Reina de la Rumba." — Fernán y Mara. — Etc.
Cantina-Bar desde 8 A.M. a 4 A.M.
Reservaciones: Tel. UNIVERSITY 1-8614.

EL MUNDIAL RESTAURANT

222 W. 115 St.—7a. y 8a.
Abierto hasta las 3 a. m. El mejor — El más moderno — El predilecto del público desde hace muchos años por sus salones platos a la Española y Criolla. Escogidos vinos importados y del país. Precios económicos.

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

PATRÓN DEL DIA



1438-B

VESTIDO PARA JOVENCITA

1438-B.—Durante la temporada pasada se usó muchísimo el "tailleur" de estilo "chemisier". Como fué tan bien acogido por las damas, la moda insiste en establecer uno para la temporada próxima.

El modelo de la ilustración demuestra con sus bolsillos, ventanillas para la muchacha de escuela. Estos serán muy vistos en los vestidos de última moda. El traje en general no puede ser más sencillo, pero al mismo tiempo muy elegante.

Con vestidos de este estilo se pueden usar muy bien echarpes, pañuelos en colores vivos y corbatas. El cinto debe ser de gamuza o charol con una hebilla atractiva. Los botones tienen mucha importancia este Otoño. Los hay en formas de nueces, perros, cabezas, caballos y discos grandes. Los colores más populares son caoba y negro. Los botones de metal

El costo de este patrón es de 20c. Solamente en los tamaños especificados.

Al ordenar cualquiera de estos patrones, envíenos claramente la medida exacta que se desea.

NOTAS DE LA COLONIA

DE REGRESO A CUBA

Embarca hoy para la Habana en el vapor "Pennsylvania", el señor Manuel González, quien proyecta residir en Matanzas, después de haber permanecido algún tiempo en este país. Sus amistades se disponen a concurrir al muelle a despedirle.

FIESTA INFANTIL

Se celebró una fiesta infantil en la residencia de los esposos Ricardo y Concepción Piñero, el miércoles, para festejar el onomástico de la niñita de cinco años, Obedy, y el cumpleaños de su hermana mayor, Concepción Adela, que cumplirá nueve. Asistieron muchos de sus amigos, los cuales fueron atendidos espléndidamente y guardarán un grato recuerdo de las horas transcurridas.

LLEGO DE PUERTO RICO

Llegó a esta ciudad la señora Cristina Díaz Pina y fueron a recibirla al muelle sus amistades, trasladándose a la morada de los esposos Córdova, en Brooklyn. En su honor se organizó una jarra-baile donde la concurrencia se divirtió hasta altas horas de la noche. Se sirvieron sabrosas manjares y vinos, saliendo la concurrencia satisfecha después de haber dado la bienvenida a la señora Pina.

Asistieron, señoras: Aurora Córdova, Clemencia Verdejo, Julia Verdejo, Pina Figueroa, Rosa Carmona, Ida Luisa Pizarro, Rosa Belén Carmona, Laura Verdejo, Pepita González, Juanita Peña, Angélica Martínez, Aurora Vizcarrondo, Cruz Cres de Eselo, Alice Cres, Berta Rivera Díaz, Josefa Sánchez.

Caballeros: Manuel Córdova, Ramón Figueroa, Angel Falu, Rafael Carmona, Manuel González, José Sánchez, Pablo Costa, Justino Sierra, Isabelo Cres, Paul Carmona, Reinaldo Carmona, Guillermo Soler.

FLORA

El Beauty Parlor de las damas elegantes.

ULTIMAS CREACIONES EN PEINADOS, MANICURAS Y PEDICURAS.

115 HIGH STREET
Tel. UN. 4-0993

Ayuntamiento de Madrid

La Serie Mundial de la raza de color jugará mañana en el Yankee Stadium

Dos interesantes partidos entre los cuatro más potentes "teams" de color del país.—Los últimos partidos de la Liga Intersocial Hispana.—Borinquen vs. Evans

Mañana domingo, y en los terrenos del Yankee Stadium, se efectuará la tan esperada Serie Mundial de baseball de la raza de color.

Por primera vez en la historia de este deporte se celebra la serie en la ciudad de Nueva York.

Una concurrencia aproximadamente de 40,000 personas es esperada, tomando en consideración la venta anticipada de boletos y el entusiasmo reinante por presenciar estos juegos.

En el primer partido jugarán los New York Black Yankees, famoso equipo local que representará esta ciudad, y los formidables Chicago "American Giants", que gozan de una gran reputación, estando considerados como uno de los clubs más potentes de la raza de color. Cuentan los Giants con "players" del calibre de Pop Foster, Larry Brown, Sterns, y los "Black Yankees" con Holland, Thomas, Jones.

En el segundo partido chocarán los Pittsburgh Crawfords y los Philadelphia Stars. En este juego se podrá ver en acción al famoso Oscar Charleston, a quien se le llegó a considerar como el Babe Ruth o el Ty Cobb de ébano; a Jorocon Wilson, a Paige, a Canaday, Juddy Johnston, el formidable Mackey y otros no menos renombrados jugadores de reconocido cartel.

Estos dos juegos que decidirán la serie mundial de la raza de color están patrocinados por coronel Charles Young (Post 398 American Legion), William C. Anderson Jr., commander, con destino al monumento de los sargentos George W. Curley y John W. Duncan.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

Según habíamos anunciado, los partidos de mañana por el campeonato de la Puerto Rican Baseball Association serán los que siguen: Alianza Perú vs. El Morro, Puerto Rico vs. Yauco Indians, Allies vs. Mars Stars.

Los partidos de mañana por la noche serán los de Borinquen y Evans B. C. Los borinqueños, otra vez en racha triunfal, se prometen una nueva victoria.

MILAGROS del SPORT Por ROBERT EDGREN

(Copyright by Robert Edgren)



En 24 años Ty Cobb pegó 4,191 "hits".

disparó 3 "homers" en 3 veces consecutivas al bate... comenzando el 13 de Junio de 1921.

Hispano-Greenock; Manabí, Alianza, H. A. en acción

Rodríguez va a someter a prueba a otros jugadores en Brooklyn

El Hispano F. C. volverá mañana a la liza con otro "cuadro de pruebas", enfrentándose en el Bayridge Oval de Brooklyn, a las 3 P. M., con el Greenock West of Scotland en un partido de carácter amistoso.

Manolo Rodríguez experimentará con algunos jugadores nuevos en preparación para la apertura del campeonato del 23 del actual. Habrá dos partidos preliminares mañana.

Para ir a la "cancha" tómese el "West End" o "Sea Beach" de la línea B. M. T. hasta la estación de la calle 36; aquí transbórdese al local, hasta la estación de la 45. El campo de juego está en la calle 42, entre avenidas 2da. y 3ra.

Crotona Park

Después de tres semanas de ausencia, el Hispano América F. C. vuelve a las guerras mañana enfrentándose en este parque, a la 1 P. M., con el potente cuadro de la Metropolitan Workers League, Prospect F. C.

Los hispanoamericanos han venido dos veces a los campeonatos de la liga y esperan hacer otro tanto con el Prospect.

En el mismo campo, pero a las cinco de la tarde, jugarán el Manabí F. C. y el Italian American. Este otro encuentro ha despertado también gran entusiasmo entre los aficionados.

Van Cortland Park

A las 2 P. M. habrá mañana por la tarde un partido amistoso, en este parque entre el Alianza "B" y la intermedia del mismo club.

Ambos cuadros esperan con notable interés el momento de enfrentarse.

Otros juegos de ayer

LIGA AMERICANA

C. H. E. Washington 7 11 1 St. Louis 4 12 1

Baterías: Whitehill y Bolton; Blaeholder, Knott y Grube, en el primer juego.

C. H. E. Filadelfia 5 10 1 Detroit 4 9 2

Baterías: Mahaffey, Dietrich y Hayes, Berry; Bridges, Hamlin, Marberry y Cochran, en el primer juego.

PARCE ESTARSE DECIDIENDO A FAVOR DE LOS TRABAJADORES LA HUELGA TEXTIL

(Continuación de la primera página)

McLARNIN Y ROSS ESTA NOCHE, SI NO LUEVE

El mal tiempo volvió a derribar ayer con otro aguacero al combate Jimmy McLarnin-Barney Ross, por el campeonato mundial del peso "welter", y éste fué aplazado hasta esta noche, cuando se verificará, por fin, en el estadio de Queens, si... no vuelve a llover.

Los boxeadores pasaron parte de la día jugando a los naipes, algo contrariados por la incertidumbre. No se mostraron muy complacidos cuando se les anunció, poco después de las 5 p. m., la nueva postergación.

Si por cualquier motivo la pelea tiene que aplazarse otra vez hoy, se verificará entonces el martes próximo por la noche, toda vez que el lunes es día festivo hebreo.

España producirá pronto petróleo de sus minas de carbón

(Continuación de la tercera página)

Otro espectador víctima de los toros

MADRID, septiembre 7. (P) — Ha fallecido el industrial madrileño don Néstor Quirós, entusiasta de la fiesta taurina. La semana pasada, cuando estaba presenciando una novillada en el pueblo de Borox, uno de los novillos saltó la barrera, hiriénd

La reconciliación de Carol con Elena se da como cierta

El turbulento rey de Rumania ha hecho también las paces con su hermano

VIENA, septiembre 7 (P). — Informes de una posible reconciliación entre el rey Carol de Rumania y su ex esposa la princesa Helena, circulan hoy en los círculos diplomáticos.

Madame Magda Lupescu, esposa morganática del rey, le ha instado a la reconciliación para que ponga fin a la crítica y asegure a Rumania una reina para el futuro.

A cambio de esto, madame Lupescu sólo pide que se le permita vivir en Rumania en la obscuridad, lo mismo que a cualquier otro súbdito leal.

Dícese que en la reconciliación juega papel muy importante la reina madre María, que fue la que preparó el matrimonio de Carol y Elena.

Dícese que la inclinación de María por la princesa Helena no se ha enfriado ni aun después que ésta entabló demanda de divorcio contra Carol.

Sábase que la reina María ha sido invitada por los reyes de Inglaterra para que les visite en el castillo de Balmoral, donde se espera que haga uso del compromiso del príncipe Jorge con la princesa Marina de Grecia para restablecer la paz entre los miembros de la familia real rumana, emparentada con la inglesa.

Tómase como buen augurio para la reconciliación de Carol con Elena el hecho de que el rey ha hecho las paces con su hermano el príncipe Nicolás, que durante algún tiempo había perdido su favor por el matrimonio con madame Lucia Letjef, plebeya. Este enlace desagradó mucho a Carol y hasta hace poco los dos hermanos estuvieron completamente separados.

Al presente, sin embargo, se les ha visto juntos con frecuencia y han asistido a diversas ceremonias públicas.

Dos veladas bailables del Club Puerto Rico

Con la alegría característica, plus el numeroso grupo de jóvenes que patrocina las veladas organizadas por este club, celebrará esta noche sábado un baile social, amenizado por el excelente conjunto que tiene a su cargo estas veladas.

Para mañana por la noche, y dando principio a la hora de costumbre, principiará el baile dominical regular, para el que el comité organizador cuenta con la cooperación de sus muchas amistades que han hecho de este salón, uno de los lugares de recreo y amenidad, y en el que se gozan amenas y entretenidas horas.

Desearnos muchas felicidades a los conyugues.

Empleados públicos de El Salvador dan día de sueldo

SAN SALVADOR, septiembre 7 (P). — Los empleados públicos cederán voluntariamente un día de sueldo para contribuir a la reconstrucción nacional.

THE ANGLO-SOUTH AMERICAN TRUST COMPANY

55 Cedar St., New York, N. Y. (Dos cuadras antes de Wall St.)

SECCION DE AHORROS:

Depósitos a Interés Especial en Dólares. Cuentas de Pesetas en nuestras Afiliadas.

SUCURSALES AFILIADAS EN ESPAÑA

SERVICIO DE GIROS

BANCO PASTOR

CASA FUNDADA EN 1776

Capital suscrito Ptas. 17,000,000.00
Id. desembolsado " 11,000,000.00
Fondos de reserva y fluctuación de valores " 15,406,658.47

Casa Central: LA CORUÑA
36 Sucursales en Galicia

CUENTAS CORRIENTES CON SIN LIBRETA
Intereses desde 10 de Julio de 1933:

A la vista 2% anual
A tres meses 3% anual
A seis meses 3.50% anual
A doce meses o más 4% anual
CAJA DE AHORROS 3.50% anual

CASAS FUERTES DE ALQUILER desde pesetas 20 al año.
COMPRA VENTA DE MONEDA EXTRANJERA. DEPÓSITO DE VALORES.
COBRO DE CHEQUES Y DEMÁS OPERACIONES DE BANCA Y BOLSA EN ESPAÑA Y EXTRANJERO.

NUEVA CREACION DETECTIVESCA



Una escena de la película "Girl in Danger" en la que aparecen Ralph Bellamy, Shirley Grey y Ward Bond. Esta película se exhibe en los Teatros Regent y Hamilton de la R.K.O.

Industria, Banca y Comercio

LA PRODUCCION DE ALGODON EN ESPAÑA ES UNA AMENAZA PARA LA EXPORTACION DE LOS EE.UU.

Una amenaza potencial para el mercado de exportación de algodón de los Estados Unidos se preveía en la alta producción por acre, según informe del Instituto para la Promoción de Siembras de Algodón de Madrid cableografiada desde esa capital.

Cosechas tan grandes como de 540 libras por acre se han recogido en los campos españoles que están bajo la dirección del Instituto.

Esto se compara con la producción media por acre en los Estados Unidos de unas 182 libras durante los últimos cinco años. La mayor que se haya informado en este país fue de 223.1 libras por acre en 1898. La más baja fue de 121.5 libras en 1866, el primer año en que estadísticas de esta naturaleza se registraron aquí.

La cifra de 540 libras que se informa de España supera a las más altas cifras a que se ha llegado por métodos intensivos de cultivo en secciones de los Estados Unidos tales como California y Arizona, donde la producción es ayudada por la irrigación y el uso extenso de fertilizantes.

En 1932 California dio un promedio de 503 libras por acre y Nuevo México 320 libras. Otras secciones de los Estados Unidos, tal como Florida han rendido tan bajo como 78 libras por acre.

El alto promedio para las secciones de España que se hallan bajo el control del Instituto, indican que los Estados Unidos tienen una amenaza más para su negocio de exportación, que ya está en menguante, aunque la producción anual de España es actualmente apenas de 73,000 balas. El cierre del mayor mercado algodónero en Liverpool, se espera que estimulará las siembras de algodón en España, sin embargo.

EL MERCADO PARA HERRAMIENTAS ESPAÑOLAS EN GUATEMALA

La mayor parte de la importación de herramientas en Guatemala consiste en machetes, azadones, tijeras de poda, picos, palas, máquinas segadoras, etc. Entre todas las herramientas, predomina el machete y el azadón. Los tamaños de los machetes que mejor se venden en Guatemala, son de 20, 22 y 24 pulgadas, y los azadones son de 8, 10 y 12 pulgadas. Inglaterra fué el primer país que suministraba a Guatemala estos machetes, seguida de Alemania. Posteriormente, los Estados Unidos comenzaron a fabricar un machete igual a los de Inglaterra y Alemania y a fuerza de propaganda ha logrado introducirlo en el mercado. Alemania, a causa de la baratura de sus productos, ha alcanzado una cifra casi igual a la de Inglaterra, en sus exportaciones a Guatemala.

Entre las herramientas para artesanos figuran, principalmente, los martillos, tenazas, formones, gubias, serruchos, sierras, escoplos, sacabocados, cepillos, garlopas, etc.

Los derechos arancelarios para estas herramientas son los siguientes: Los azadones y machetes sin vaina un centavo de oro americano por kilo bruto. Las herramientas para artesanos, 5 centavos oro por kilo bruto.

El régimen arancelario con España es el mismo que para todos los demás países.

La forma de venta preferente, es hacerla directa a los importadores, sin exclusivas.

La forma usual de pago es a sesenta días vista.

(De una información de la Cámara Oficial Española de Comercio de Guatemala.)

Se ha iniciado una honda crisis en el seno del partido nacionalista de Pto. Rico

(Continuación de la segunda página)

El señor Saavedra, expusieron a los motivos que tenían para urgir las tareas reconstitucionales del camino vecinal a que se referían. Sostienen ellos que esta obra solucionarían favorablemente una deficiencia cuyos efectos son sentidos por la comunidad sangermeña y que a la vez ayudaría a aliviar el desempleo que padece aque pueblo.

Después de escuchar atentamente las razones aducidas por la comisión el señor Saavedra prometió darle su consideración personal al caso.

LA HUELGA DE ESTIBADORES

MAYAGÜEZ, P. R., septiembre 7. — La huelga de estibadores de madera mantenida en esta ciudad por los trabajadores de Sucesores de Esmoris, quedó prácticamente solucionada esta tarde cuando los obreros aceptaron una oferta de 25 centavos por hora, hecha por dicho patrono a través de la oficina local del Departamento del Trabajo. El señor Juan María Piccini informa que los trabajadores reanudarán mañana sus faenas y continuarán en ellas, bajo protesta mientras se practica una investigación de las condiciones que rigen para sus compañeros en los puertos de Ponce y Arecibo. También manifiesta que los trabajadores del Mayagüez Dock Company quienes abandonaron el trabajo el miércoles al mediodía, continúan en huelga pero que han accedido a descargar gratis aquella mercancía que ofrece peligro de deteriorarse. La compañía naviera McCormick hizo descargar por cuenta suya pagando el jornal de 20 centavos por hora, pedido por los trabajadores, la madera traída por sus barcos montante a cerca de cuatrocientos mil pies.

POR LOS TEATROS

(Continuación de la quinta página)

mejicana, la cual halla reflejo en esta espectacular producción con todo el idealismo y la nobleza de las aspiraciones que representó.

Uno de los funcionarios de la Metro-Goldwyn-Mayer, declaró al estrenarse esta película en Hollywood:

"El personaje central de la ficción, interpretado con el talento dramático que le ha ganado tan justa reputación, por Wallace Beery, no pretende ser un retrato fiel del guerrillero mejicano, sino que éste sólo fué tomado como inspiración al tipo creado por el gran actor de carácter.

"Asimismo, aunque se ha seguido en los lineamientos generales de la obra el espíritu de la rebelión en el norte de Méjico, ni el director ni los autores de "Viva Villa" han tratado de adherirse a la historia, sino que se han limitado a forjar una novela cinematográfica dándole por fondo el cuadro intenso de la revolución.

"Como obra cinematográfica pura, "Viva Villa" se ha impuesto como una de las grandes creaciones de la pantalla, lograda con fuerza dinámica, henchida de dramaticidad, de impulso sincero y de aliento épico; en todo ello comparable apenas a creaciones como "El Nacimiento de una Nación" o "Los Diez Mandamientos", aunque sobrepasando a éstas en humanidad y aun en universalidad por el panorama de sangre, de violencia y de heroísmo libertario que le sirve de marco."

Con Wallace Beery colaboran actores de la talla de Leo Carrillo, Fay Wray, Stuart Erwin, Katherine De Mille, Henry B. Walthall y veinte mil comparsas mejicanos.

UNA PELICULA PARLANTE VENEZOLANA

Ya ha sido exhibida la primera película parlante realizada en Venezuela, producción documental, ya que se trata de una revista en la que aparecen varios actos celebrados en Caracas, Maracay y Turiamo. El film ha sido producido por los Laboratorios Nacionales de Maracay, que están bajo la entusiasta dirección de don Efraim Gómez, quien con fervor interés se ha consagrado al perfeccionamiento de la técnica sonora y fotográfica en películas netamente venezolanas.

La película fué dirigida personalmente por el señor Gómez y como revelación de cuánto puede hacerse en el futuro en pro del film nacional, la sincronización es perfecta. Los detalles y ruidos de la Misa de Campaña y la plática que en esa ocasión pronunciara Monseñor Navarro, son admirables, por lo que promovieron animados aplausos en los del grupo periodístico y otras personas que presenciaron la exhibición privada.

Se anuncia que los Laboratorios Nacionales de Maracay ofrecerán a un grupo de artistas e intelectuales la exhibición de varios films que también han sido rodados y manufacturados en esos "studios".

FAY WRAY TIENE EL COLOR DE SU PELO

Hablando de vestidos de otros tiempos nos viene a la memoria otra fase del arte cinematográfico que es de capital importancia para determinar las características de los artistas de cine. Nos referimos a la costumbre, hoy muy en boga entre las actrices de Hollywood, de cambiar el color de su pelo de acuerdo con el carácter que interpretan.

Fay Wray ha descubierto que estas alteraciones de lo dispuesto por la madre Naturaleza llegan a efectuar algo más que un mero cambio superficial. La bella actriz dice que el cambio que sufrieron sus trenzas, tarjaron también un cambio en su personalidad.

En poco más de un año Fay Wray se ha tenido el pelo tres veces, para poder actuar en otras tantas películas, y cada vez que cambió el color de su pelo, cambió su modo de ser y su disposición.

Ray, que es realmente trigueña y tiene pelo castaño claro, se volvió rubia para "King Kong", volvió incolora para "Viva Villa", volvió de nuevo a su color natural para "El hombre negro", y lo hizo pensar que su tipo de mujer hispana castiza la hacía irresistible. Luego vino "Los Amores de Benvenuto Cellini", y esta vez se tornó pelirroja, a lo Ticiano. Este último cambio la ha hecho sentirse muy romántica; mas hay que recordar la preciosidad de vestidos y peinados que lleva, sin decir palabra de que Fredric March, en el rol de Cellini, la asedia constantemente. Tal vez esto explica su actitud.

Nuevo inspector de ejército en Ecuador

QUITO, Ecuador, septiembre 7. (P). — El coronel Nicanor Solís, ha sido nombrado Inspector General del Ejército.

El coronel Ricardo Astudillo, que había sido designado jefe de la primera zona militar, ha solicitado que se le ponga en disponibilidad.

LA PRENSA con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser colocada para la venta en cualquier punto de venta de los Estados Unidos.

NOTIFIQUE AL DEPARTAMENTO DE CIRCULACION

AGRICULTURA CONCENTRADA



Pasto verde cultivado por un procedimiento secreto por medio del cual es posible obtener en diez días el desarrollo completo de una cosecha, sin usar luz solar, ni luz artificial, ni tierra ni agua, demostrado en una finca experimental en Inglaterra.

Sociedades Hispanas

(Continuación de la séptima página)

de su fundación, con magnífico programa.

Con tal motivo hoy sábado a las 9 llevarán a cabo una velada-baile en su local, por un conjunto típico. Dado el entusiasmo de todos sus socios, promete estar muy concurrida.

LA FRATERNIDAD UNIVERSAL TIENE SESION

La sesión del próximo domingo estará a cargo del señor William Colón, director de la escuela de la Spanish American Spiritualist Association, y se tratará sobre "El Perispiritismo". El señor Víctor M. Núñez espera la asistencia de todos y empieza a las ocho de la noche.

EL CIRCULO CUBANO DE N. Y. PROSIGUE SUS BAILES

Un éxito obtuvo el baile del pasado jueves en homenaje de despedida a la señorita Gertrude Gil que parte para Cuba en este día.

Hay sábado esta sociedad celebrará el baile de presentación de la reina del concurso de simpatía, señorita Araceli Pérez, cual se espera está muy concurrido por los asociados y simpatizantes de esta sociedad. El domingo celebrará su acostumbrado baile dominical.

UNA JUNTA DIRECTIVA DEL ECUADOR SPORT CLUB

Reinase esta directiva mañana a las siete de la noche, en el local de costumbre, para tratar de la fiesta del 9 de octubre y de la fundación del equipo "junior".

VELADA DE LA SOCIEDAD CUBANA DE BROOKLYN, HOY

En su nuevo local social verificará su velada-baile hoy por la noche, y los miembros y simpatizantes que cuenta en aquella sección se disponen a participar en el festival. El comité nombrado atenderá a los concurridos.

EL CENTRO DE ESTUDIOS SOCIALES DA UNA JIRA

Proyecta una jira mañana a Tibbetts Brook Park, de Yonkers, en el campo número 10, y en caso de lluvia se celebrará una fiesta en el local social.

FUNCION EN LA IGLESIA DE LA MEDALLA MILAGROSA

En el auditorio de la Medalla Milagrosa se efectuará una función organizada por la colonia cubana en honor de la Virgen de la Caridad del Cobre, patrona de Cuba, a las ocho y media de la noche, mañana domingo.

Después de una selección musical se pondrá en escena "Cancionera", a cargo de competente elenco. Seguidamente se ofrecerá un acto de variedades, en el que entre otros, participará la conocida artista Margarita Cueto, con diversas canciones.

CHILE AUMENTA SU PRESUPUESTO DE GUERRA A LA CANTIDAD DE 293,884,216 PESOS

(Continuación de la tercera página)

Chile fueron avaluadas en 5,592,700 pesos, y las importaciones de productos chilenos, 6,964,800 pesos. El Perú vendió a Chile 10,083,000 pesos y compró solamente 3,804,900, debido a que Chile se provee casi exclusivamente de azúcar en bruto del Perú.

El total de exportaciones de Chile durante los seis meses fueron avaluadas en 255,255,900 pesos, y las importaciones en 88,064,600 pesos, contra 191,020,400 y 88,568,500 pesos respectivamente, en el primer semestre de 1933. Las exportaciones en cada caso no incluyen 62,009,960 pesos de salitre exportados a consignación.

Al leer sobre su propia muerte supo lo buen hombre que era SANTIAGO DE CHILE, septiembre 7. (UP). — Mientras hojeaba un periódico del día, el representante municipal Luis Rubio sufrió un sobresalto al descubrir que se había muerto, y se llenó de contento al informarse a la magnífica persona que él había sido. Aparentemente a llegar a su casa se encontró con que su padre se había desmayado, y su madre había sufrido un ataque. Pronto empezaron a llegar coronas. Rubio telefonó al director del periódico, fué informado de que efectivamente otro Luis Rubio había muerto, y el error fué corregido.

El misterioso enigma en el comercio hispano americano — Japon — demostró un gran progreso en lo que respecta a Chile, vendiendo a ese país 2,242,400 pesos de mercaderías, contra sólo 720,700 en los primeros seis meses de 1933. Japon redujo sus compras de 3,502,500 pesos a 1,414,600 pesos.

Las exportaciones de Francia a

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN

Sábado, 8 de septiembre.

MORRO (CASTLE), de la Habana, septiembre 5, al muelle 14, río Este, a las 8 a. m.

PRESIDENTE CLEVELAND, de Manila, julio 28 al muelle 9, Erie Terminal, Jersey City, por la mañana.

Domingo, 9 de septiembre.

QUIRIGUA, de Puerto Limón, Cratón, al muelle 10, río Norte, a las 6 a. m.

AMERICAN MERCHANT, de Londres, agosto 21, al muelle 60, río Norte por la tarde.

AMERICAN SHIPPER, de Liverpool, septiembre 1, al muelle 58, río Norte, por la mañana.

ASTREA, de Maracaibo y Puerto Cabello, agosto 30 y septiembre 1, al muelle 12, N. Y. Dock, Brooklyn, a las 8 a. m.

BREXID, de Cherburgo, septiembre 5, al muelle 56 río Norte, por la mañana.

BYRON, de Gibraltar, septiembre 1, al muelle 3, final de la calle 58, Brooklyn, por la mañana.

COAGO, de Santo Domingo y San Juan, septiembre 4 y 6, al muelle 27, río Norte, a las 10 a. m.

COLUMBIA, de Cratón, septiembre 2, al muelle 8, río Este, a las 9 a. m.

GATIN, de Valparaíso, septiembre 5, al muelle 20, río Este, a las 8 a. m.

PONCE, de San Juan, septiembre 5, al muelle 16, río Norte, a las 7 a. m.

PRESIDENT VON BUREN, de Manila, julio 28, al muelle 9, Erie Terminal, Jersey City, por la tarde.

VEENDAM, de Boulogne, septiembre 1, al final de la calle 58, Hoboken, por la mañana.

PUERTO DE NEW YORK

PROXIMOS A LLEGAR

DOROTHY, esperado el 8 de septiembre, con cargamento de algodón.

TEXAN, esperado el 9 de septiembre, con cargamento de algodón.

MEXICAN, esperado el 12 de septiembre, con cargamento de algodón.

SAN CLEMENTE, esperado el 12 de septiembre, con cargamento de algodón.

ALAMAR, esperado el 12 de septiembre, con cargamento de algodón.

HIBERIA, esperado el 15 de septiembre, con cargamento de algodón.

En Nebraska se produce el nuevo régimen de poderosos que el

LINCOLN, Nebraska, bre 7 (P). — Nebraska está a ser el estado donde se la batalla máxima para a prueba el régimen actual, y el resultado de esto decidido por el número de consignados en las elecciones noviembre.

Ayer se aseguraba que las convenciones de los dos en el estado en las cuales moderatas, en medio de estos aplausos para el presidente Roosevelt, se prorrumpieron en aplausos para el mismo; los republicanos, parte, censurando la administración, piden el "retorno a un gobierno constitucional y a la libertad".

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.

Los demócratas recomendaron que se derogue la legislación en el estado.

La plataforma democrática reza la "preservación de los hechos del hombre y de sus derechos bajo la constitución de los Estados Unidos", y agrupa al presidente Roosevelt para resguardar estos derechos.

La plataforma republicana se adhiere estricta a la constitución, impone la conservación sobre el poder del ejecutivo, y evita un sistema de dictadura basado en la "ciencia", y censura al congreso autorizar al ejecutivo para que regule cuya infracción es un delito.